

Sondershäuser

# HEIMATECHO

Amtsblatt der Stadt Sondershausen einschließlich der Ortsteile Berka, Großfurra, Oberspier, Schernberg, Hohenebra, Thalebra, Großberndten, Kleinberndten, Immenrode, Himmelsberg, Straußberg

## IN DIESER AUSGABE UNTER ANDEREM

### Amtlicher Teil

- Ausschreibung  
Neuvermietung

### Nichtamtlicher Teil

#### Aus dem Rathaus

- Informationen aus dem  
40. Hauptausschuss
- Rosenmontag 2023
- Ortsteilvorstellung Großfurra

#### Kulturelles Leben / Veranstaltungskalender

- Veranstaltungen in der Cruciskirche
- Vorlesewettbewerb in der Stadtbibliothek
- Kammerkonzert des  
Luftwaffenmusikkorps

#### Sport

- Hallenboccia
- Fußball
- Karate
- Sportler des Jahres gesucht

#### Wissenswertes

- Neueröffnung Aitutanda Pflegebienen
- Aktuelles aus dem JUST
- Sprechtag des Thüringer  
Bürgerbeauftragten
- Ehrenamtliche des Monats
- Welttag des Buches



[www.sondershausen.de](http://www.sondershausen.de)

## 900 Jahre Sondershausen



Im Jahr 2025 wird die Stadt Sondershausen 900 Jahre alt. Für die geplante Festwoche sucht die Stadtverwaltung interessierte und engagierte Bürger, die sich an der Planung und Umsetzung beteiligen möchten.



## Vorschlagsfrist für Bürgerbudget läuft ab

Noch bis 30. April haben Bürgerinnen und Bürger der Stadt Sondershausen und aus den Ortsteilen die Möglichkeit, Vorschläge für das Bürgerbudget einzureichen. Nutzen Sie Ihre Chance, um eigene Projekte in Sondershausen umzusetzen.

## Veranstungstipps



# Amtlicher Teil

## Öffentliche Bekanntmachungen

1. Ausschreibung: Neuvermietung der Gewerbeinheit/ Gastronomieobjekt ehem. Musikbar „Black Sheeps“ am Klubhaus Stocksken

### Neuvermietung der Gewerbeinheit/ Gastronomieobjekt ehem. Musikbar „Black Sheeps“ am Klubhaus Stocksken

#### Lage:

Dieses Gewerbeobjekt befindet sich auf dem Grundstück Nordhäuser Straße 44 in Sondershausen, direkt am Klubhaus „Stocksken 2.0“. Es ist mit PKW's sowie öffentlichen Verkehrsmitteln gut erreichbar. Die Innenstadt, sowie weitere Geschäfte und gastronomische Objekte sind in wenigen Minuten erreichbar.

#### Objektbeschreibung:

In den zurückliegenden drei Jahren wurde das Objekt als Musikbar mit wechselnder Livemusik genutzt. Die Jahre zuvor war es als mexikanisches Restaurant in Sondershausen und Umgebung bekannt. Die Gewerbeinheit kann wieder für gastronomische Zwecke, oder zum Beispiel für Catering, genutzt werden. Eine Zusammenarbeit oder Ergänzung zum Klubhaus „Stocksken 2.0“ wäre wünschenswert, ist aber nicht bindend vorgesehen. Beide Gewerbeinheiten sind unabhängig voneinander nutzbar. Für die Außenbewirtschaftung kann über die Sommermonate eine angrenzende Terrasse genutzt werden. Auch eine andere gewerbliche Nutzung des Objektes ist möglich. Parkmöglichkeiten stehen vor dem Gebäude sowie in der näheren Umgebung zur Verfügung.

#### Objektdaten:

Lage:	Erdgeschoss
Mietfläche:	210 m <sup>2</sup>
	monatl. Kaltmiete: 945,00 € (netto)
	monatl. Betriebsvorauszahlung: 700,00 € (netto)
Energiekosten/ Müllgebühren:	Direktzahlung an Versorger
Ausstattung:	ohne Inventar
Kautions:	2 Kaltmieten
Provision:	keine



#### Sonstige Angaben:

Vor einer Neueröffnung sind Umbau- und Renovierungsarbeiten entsprechend der Vorstellungen der neuen Bewirtschaftung notwendig. Gegebenenfalls notwendige behördliche Genehmigungen sind vorab durch den Mieter/Nutzer einzuholen. Weitere Fotos zum Objekt finden sie unter [www.sondershausen/vermietung.de](http://www.sondershausen/vermietung.de). Besichtigungstermine können unter den angegebenen Kontaktdaten vereinbart werden.

#### Bewerbung:

Ein aussagekräftiges Bewirtschaftungskonzept mit individuellen Nutzungsvorschlägen sowie einem Bonitätsnachweis reichen Sie bitte bis zum **30.04.2023** bei der Stadtverwaltung Sondershausen ein.

#### Kontaktinformationen:

Stadt Sondershausen  
Fachbereich 2 – Bau und Ordnung  
Fachgebiet Hochbau/ Gebäude- und Energiemanagement  
Markt 7  
99706 Sondershausen  
Telefon: 03632/622545  
Telefax: 03632/622260  
E-Mail: [vermietung@sondershausen.de](mailto:vermietung@sondershausen.de)  
[www.sondershausen.de](http://www.sondershausen.de)

# Nichtamtlicher Teil

## AUS DEM RATHAUS

### Vorschlagsfrist für Bürgerbudget endet in sieben Wochen

Seit 1. Januar 2023 haben die Bürgerinnen und Bürger von Sondershausen sowie den dazugehörigen Ortsteilen die Möglichkeit, Vorschläge für das Bürgerbudget einzureichen. Dabei handelt es sich um ein bereitgestelltes Budget, für das die Stadt Sondershausen im Jahr 2024 insgesamt 50.000 Euro zur Verfügung stellt und für dessen Einsatz eigene Vorschläge eingereicht werden können.

Bis zum 30. April dieses Jahres können die Vorschläge auf einem dafür vorgesehenen Formular eingereicht werden. Dieses steht auf der Homepage der Stadt Sondershausen zum Download bereit oder ist im Bürgerbüro in Papierform erhältlich. Im Anschluss prüft die Stadtverwaltung die eingereichten Projektvorschläge hinsichtlich der Kosten und der Umsetzbarkeit.



Seit Beginn der Vorschlagsfrist wurden bereits einige Formulare im Bürgerbüro abgeholt. Die Richtlinie zur Einreichung der Vorschläge, Abstimmung und Umsetzung sind unter [www.sondershausen.de](http://www.sondershausen.de) einsehbar.



### 900 Jahre Sondershausen

Im Jahr 2025 wird die Stadt Sondershausen 900 Jahre alt! Das wollen wir gebührend feiern. Die 900-Jahr-Feier wird vom 2. bis 9. Juni 2025 stattfinden.

Festumzug, Konzerte, Highlights in der Innenstadt - all das will gut geplant und vorbereitet werden. Dafür sucht die Stadtverwaltung kreative Unterstützung. Wer Lust hat, Ideen und Wünsche einzubringen, darf diese gern einfließen lassen oder sich sogar am Planungsteam beteiligen. Unternehmen, Vereine, Schulen, Kitas, soziale Einrichtungen oder andere Akteure in der Stadt dürfen sich ebenfalls gern für die Teilnahme am großen Festumzug per Mail an [900jahre@sondershausen.de](mailto:900jahre@sondershausen.de) oder telefonisch unter 03632-622712 melden.



### Wir gratulieren

am 4.4. zum 86. Geburtstag  
**Herrn Rudi Zimmermann,**  
Sondershausen

am 14.4. zum 74. Geburtstag  
**Frau Anneliese Scholz,**  
Sondershausen

am 22.4. zum 68. Geburtstag  
**Frau Petra Wibbeling,**  
Sondershausen

am 23.4. zum 66. Geburtstag  
**Herrn Michael Dupke,**  
Sondershausen/OT Hohenebra

am 30.4. zum 61. Geburtstag  
**Frau Edelgard Dupke,**  
Sondershausen/OT Hohenebra

**Nachträglich**  
am 15.3. zum 73. Geburtstag  
**Frau Stockhaus Cordula,**  
Sondershausen

am 26.3. zum 81. Geburtstag  
**Frau Helbing Edda,**  
Sondershausen



### Einwohnerversammlung für das Wohngebiet Stockhausen

Am Montag, den **17. April um 19.00 Uhr**, findet im Sportlerheim Sportplatz „Stille Liebe“, Hammatalstraße in Sondershausen für die Einwohner des Wohngebietes Stockhausen eine öffentliche Einwohnerversammlung statt.

Von der Verwaltung wird zu allgemeinen Themen informiert und die anwesenden Bürgerinnen und Bürger können ihre Fragen stellen. Die Einwohner des Wohngebietes Stockhausen sind recht herzlich eingeladen.

## Stadtmarketing Sondershausen GmbH

### Stadtinformation Sondershausen

#### Neu bei uns im Angebot:

In der Stadtinformation Sondershausen gibt es diesen Monat die perfekten Geschenke zum Befüllen der Osterkörbchen: mit der pikanten Grillsauce „Schwarzer Esel“, den Chutneys in den Sorten Kürbis, Feige und Pfirsich-Ingwer sowie neuen Schokoladentafeln mit entzückenden Frühlingsmotiven ist für jeden Geschmack etwas dabei. Alle Produkte sind von der „Goethe Chocolaterie Oldisleben“.

Für alle, die es etwas bequemer mögen, haben wir schon fertige Osterpräsente vorbereitet – hübsch verpackt, natürlich mit unseren einzigartigen Produkten der Region.



#### Für folgende Veranstaltungen erhalten Sie bei uns Karten:

- Travestieshow „Zauber der Travestie“ am 16.04.2023, um 17:00 Uhr im Haus der Kunst
- Rüdiger Hoffmann: "MAL EHRlich" am 06.05.2023, um 20:00 Uhr im Klubhaus Stocksen
- Luftwaffenmusikkorps Erfurt am 11.05.2023, um 19.30 Uhr im Achteckhaus
- BOUNCE - Bon Jovi Tributeband am 17.11.2023, um 20:00 Uhr im Klubhaus Stocksen
- Michael Hirte - Der Mann mit der Mundharmonika am 27.12.2023, um 20:00 Uhr im Klubhaus Stocksen

#### Theater Nordhausen und Loh-Orchester Sondershausen:

- Die Kehrseite der Medaille am 01.04.2023 um 19.30 Uhr im Haus der Kunst
- 3. Schlosskonzert am 02.04.2023 um 11.00 Uhr im Blauen Saal im Schloss
- Der kleine Horrorladen am 02.04.2023 um 18.00 Uhr im Haus der Kunst, weitere Vorstellungen: am 21.04., 05.05., 13.05., 17.05. und 27.05.23, jeweils 19.30 Uhr und am 28.05. um 14.30 Uhr
- Mittendrin satt außen vor am 13.04.2023 um 18.00 Uhr im Achteckhaus
- Premiere: Die Katze im Käfig am 14.04.2023 um 19.30 Uhr im Haus der Kunst, weitere Vorstellungen am 15.04.23 um 19.30 Uhr, am 30.04.23 um 14.30 Uhr und am 19.05.23 um 19.30 Uhr
- 5. Sinfoniekonzert am 16.04.23 um 18.00 Uhr im Achteckhaus
- Don Giovanni am 22.04.23 um 14.30 Uhr im Haus der Kunst
- Der Feuervogel/Humpback Runner am 23.04.2023 um 14.30 Uhr im Haus der Kunst, weitere Vorstellungen: am 29.04.23 um 19.30 Uhr
- Premiere: Die Perlenfischer am 28.04.2023, um 19.30 Uhr im Haus der Kunst, weitere Vorstellungen: am 14.05.23 um 14.30 Uhr, am 20.05. und 26.05.23 jeweils um 19.30 Uhr
- 4. Kammerkonzert am 30.04.2023 um 11.00 Uhr in der Cruciskirche

#### Noten mit Dip:

- ZAMINE Ensemble am 23.04.2023 um 11.00 Uhr im Marstall
- Duo Sovela am 14.05.2023 um 11.00 Uhr im Marstall

#### Termine der nächsten öffentlichen Stadtführung:

- Thematische Stadtführung durch Sondershausen „Mittelalterführung“  
Öffentliche Stadtführung am 08.04.2023 um 18.00 Uhr mit Gästeführer Dirk Molis  
Treffpunkt: Stadtinformation Sondershausen, Taschenlampen erwünscht!  
Dauer: 1,5 Stunden | Kosten: Erwachsene 10,00 €, ermäßigt 8,00 €  
Mit Voranmeldung bis 07.04. in der Stadtinformation Sondershausen!
- Thematische Stadtführung durch Sondershausen „Sondershäuser Frühlingswalzer“  
Öffentliche Stadtführung am 23.04.2023 um 13.30 Uhr mit Gästeführerin Edith Baars  
Treffpunkt: Stadtinformation Sondershausen  
Dauer: 1,5 Stunden | Kosten: Erwachsene 10,00 €, ermäßigt 8,00 €  
Mit Voranmeldung bis 21.04. in der Stadtinformation Sondershausen!

Voranmeldung und weitere Auskünfte erhalten Sie bei uns in der Stadtinformation, Markt 7, oder telefonisch unter 03632 622822.

Ihr Team der Stadtinformation Sondershausen



MUSIK- UND BERGSTADT  
SONDRERSHAUSEN

## Schöffen gesucht!

Am 31. Dezember 2023 enden in Thüringen und bundesweit die Amtszeiten der in der Strafrechtspflege tätigen Schöffen. Schöffen sind ehrenamtliche Richter, die für eine fünfjährige Amtsperiode in der Strafgerichtsbarkeit bei den Amtsgerichten ihres Wohnsitzbereiches in der Hauptverhandlung mitwirken. Sie sollen ihre Lebens- und Berufserfahrung in die Urteilsfindung einbringen.

Schöffen stehen grundsätzlich gleichberechtigt neben den Berufsrichtern. Das Schöffengericht verlangt in hohem Maße Unparteilichkeit, Selbstständigkeit und Urteilsvermögen, aber auch geistige Beweglichkeit und die notwendige körperliche Eignung für den erforderlichen Sitzungsdienst. Schöffen sind Teil der Rechtsprechung und erfüllen eine wichtige Aufgabe im Rechtsstaat. Das Schöffengericht bietet eine gute Möglichkeit, sich ehrenamtlich in unser Gemeinwesen einzubringen.

Wer kommt als Schöffe in Frage? Welche Voraussetzungen für die Erfüllung des Ehrenamtes gibt es?

Grundsätzlich kann jede und jeder Deutsche im Alter zwischen 25 und 70 Jahren Schöffin bzw. Schöffe werden, soweit keine Ausschlussgründe gem. §§ 32, 33, 34 GVG sowie § 44a Deutsches Richtergesetz entgegenstehen.

Eine juristische Ausbildung ist hingegen nicht erforderlich. Notwendig sind allerdings soziale Kompetenz, Einfühlungsvermögen, logisches Denkvermögen und Menschenkenntnis, um das Amt gut ausfüllen zu können.

An wen muss ich mich wenden? Wo kann ich meine Bewerbung abgeben?

Bewerbungen können ab sofort mit dem Bewerbungsformular als Download-Datei (zu finden auf der Homepage der Stadt Sondershausen) oder in ausgedruckter Form (hinterlegt im Bürgerbüro der Stadt Sondershausen), **bis zum 23. April 2023**, eingereicht werden bei der

Stadtverwaltung Sondershausen  
Fachbereich 1 - Zentrale Verwaltung  
Frau Nowak  
Markt 07  
99706 Sondershausen.

Wer wählt die Schöffen? Wie lange ist die Amtszeit eines Schöffen?

Der Stadtrat der Stadt Sondershausen entscheidet über die Aufnahme in die Vorschlagslisten. Die Wahl der Erwachsenen-Schöffen erfolgt im Anschluss durch den Wahlausschuss. Die Amtszeit der neuen Schöffen beträgt 5 Jahre und beginnt am 01.01.2024.

Für Nachfragen steht Ihnen Frau Nowak auch gern telefonisch unter der Telefonnummer 03632/622-230 zur Verfügung.



## Bundesfreiwilligendienst zur Grünpflege in den Sportstätten und Bädern der Stadt Sondershausen

Du bist engagiert und aufgeschlossen im Umgang mit anderen Menschen?

Du besitzt einen „grünen“ Daumen und hast auch sonst allerlei handwerkliche Fähigkeiten?

Du bist verantwortungsbewusst, zuverlässig und hast Lust auf flexible Arbeitszeiten?

Dann ist der Bundesfreiwilligendienst (BFD) zur Unterstützung der Grünpflegearbeiten in den Sportstätten und Bädern der Stadt Sondershausen ab 15. Mai 2023 genau das Richtige für Dich!

### Deine Aufgaben

- unterstützende Tätigkeiten bei den Grünpflegearbeiten auf den Sportstätten und in den Bädern der Stadt Sondershausen
- Durchführen von kleineren Reparaturen und Pflege der Außenanlagen
- Unterstützung bei Veranstaltungen

### Dein Profil

- Du bist belastbar und arbeitest gern eigenverantwortlich
- Du bist zuverlässig und handwerklich begabt
- Du bist freundlich und kommunikativ

Passt? Dann komm zu uns!

### Das erwartet Dich

- 12 Monate in einem tollen Team
- vielseitige Arbeiten in den o. g. Anlagen
- sowohl in Vollzeit als auch in Teilzeit möglich
- das Taschengeld beziffert sich z. B. bei 23 Wochenstunden (Teilzeit) auf 259,00 €.

### Neugierig? Dann bewirb dich jetzt beim Fachgebiet Sportstätten und Bäder der Stadt Sondershausen.

Melde dich einfach unter [sport@sondershausen.de](mailto:sport@sondershausen.de), 03632/622562 oder komm persönlich zu Herrn Rießland während der Öffnungszeiten ins Rathaus der Stadt Sondershausen. Das Einzige, was wir von dir benötigen, ist ein Lebenslauf, ein kurzes Anschreiben und eine kurze Vorstellung.

Wir freuen uns auf deine Bewerbung!

## Informationen aus dem 40. Hauptausschuss

Die Stadtverwaltung Sondershausen informiert aus der 40. Hauptausschusssitzung.

Der Hauptausschuss des Stadtrates der Stadt Sondershausen beschloss die außerplanmäßige Ausgabe im Vermögenshaushalt 2023 für die Sanierung der Kämmererei in Höhe von 45.000 Euro

für die aktuellen Renovierungs- und Instandhaltungsarbeiten. Die Räume werden mit neuer energiesparender Beleuchtung, neuen Fußböden, neuen Innentüren und Renovierungsarbeiten saniert. Die vollständige Realisierung der Sanierungsarbeiten in der Kämmererei soll bis Ende des Jahres 2023 in allen 4 Geschossen umgesetzt sein.

Der Hauptausschuss beschloss zudem einstimmig die überplanmäßige Ausgabe im Verwaltungshaushalt in Höhe von 22.000 Euro für Straßenbeleuchtung. Ebenfalls wurde einstimmig über die Vergabe für die Möblierung der Innenstadt Kita an die Firma Dusyma Kindergartenbedarf aus Schorndorf abgestimmt.

Mit einstimmigen Beschluss erfolgte zudem die Vergabe zur Beschaffung und Umsetzung des geplanten Frauenberg-Trails und des Themenweges zur Heeresmunitionsanstalt Sondershausen an die Firma Artistil Designagentur. Claudia Langhammer, Leiterin der Stabsstelle Kultur, Tourismus und Wirtschaftsförderung, stellte das Projekt vor. Mit dem Projekt Frauenberg-Trail soll der bereits bestehende Wanderweg vom Frauenberg nach Jechaburg breiter und sicherer und zu einem Erlebnispfad für Kinder, jungen Menschen und Familien gemacht werden. Der Wanderweg soll neu konzipiert und thematisch aufgearbeitet werden. Hierfür sind 70.000 Euro geplant. Der 2 kilometerlange Erlebnispfad soll Infotafeln, Aktiv- und Bewegungsstationen, Sitzgelegenheiten sowie eine Aussichtsplattform erhalten und bietet ein Naturerlebnis für die ganze Familie, so die Stabsstellenleiterin.

Für den Heeresmunitionsweg im Ortsteil Berka sollen Infopulte in Höhe von 5.000 Euro errichtet werden. An dem Rundweg liegt ein altes Munitionslager aus dem 2. Weltkrieg, das im Laufe der Jahrzehnte in Vergessenheit geraten ist. Um diesem Aspekt entgegenzuwirken werden die Informationstafeln über die Munitionsanstalt im Dritten Reich und dem damit verbundenen Leben der Bewohner von Sondershausen/Berka errichtet. Die Gesamtinvestitionssumme für den Frauenberg-Trail und den Heeresmunitionsweg in Höhe von 75.000 Euro wird durch das Thüringer Ministerium für Umwelt, Energie und Naturschutz gefördert.



## Spendenübergabe im Rathaus

Stadtbrandmeister Markus Pöbel, Fachbereichsleiter Bau & Ordnung der Stadtverwaltung, Karsten Kleinschmidt, und Bürgermeister Steffen Grimm freuten sich am 1. März über die Spende eines LED-Beleuchtungssystems für die Feuerwehren der Stadt Sondershausen durch die SV Sparkassen Versicherung.

Nicht jedes Feuerwehrfahrzeug verfügt über einen mobilen Scheinwerfer, deshalb ist das tragbare LED-Beleuchtungssystem im Wert von 1.100 Euro eine Bereicherung für die Einsatzfähigkeit der Feuerwehren. Uwe Peters, Leiter der Versicherungsagentur der SV Sparkassen Versicherung, sagte bei der Übergabe: "Die Aufgaben werden immer vielseitiger und anspruchsvoller. Daher möchten wir die Feuerwehren mit diesem hochwertigen Ausrüstungsstück unterstützen."

Die multifunktionalen LED-Beleuchtungssysteme kommen immer dann zum Einsatz, wenn es mit der Lichtversorgung schwierig wird. Bei Einsätzen, bei denen die Stromversorgung eine Herausforderung ist und in unwegsamen Geländen, schaffen die akkubetriebenen, leistungsstarken Geräte Abhilfe. Einsatzstellen können mit den LED-Handscheinwerfern ohne zusätzliche Stromquelle optimal ausgeleuchtet werden.



## Endlich wieder Rosenmontag in Sondershausen

Am 20. Februar fand nach zwei Jahren zwangsbedingter Coronapause endlich wieder der traditionelle Rosenmontagsumzug in Sondershausen statt. Narren und Jecken aus 19 Karnevalsvereinen aus Sondershausen und den angrenzenden Landkreisen kamen, um sich bei dem fröhlichen und friedlichen Spektakel durch die Sondershäuser Innenstadt zu beteiligen. Zuganführender Verein war der Karnevalsverein „SCC „Grün-Weiß“ 1953 Sondershausen e.V.“ Bürgermeister Steffen Grimm, Landrätin Antje Hochwind-Schneider und der Landtagsabgeordnete



Steffan Schard begrüßten die großen und kleinen Prinzenpaare und ihr Gefolge und

freuten sich zusammen mit rund 1.000 Menschen über das bunte und ausgelassene Treiben vor dem Rathaus. Auf dem Markt wurde anschließend am Nachmittag bis 14.00 Uhr gefeiert und der Höhepunkt der närrischen Saison begangen. „Wir freuen uns sehr darüber, dass der Rosenmontagsumzug mit so viel Engagement, Kreativität und Spaß umgesetzt wurde. Mein großer Dank gilt den vielen Beteiligten und Organisatoren, aber vor allem den zahlreichen Einsatzkräften, die zum sicheren Ablauf beigetragen haben“, sagte Steffen Grimm.



## Gedenkveranstaltung anlässlich des 80. Todestages der Ermordung der Geschwister Hans und Sophie Scholl

Anlässlich des 80. Todestages der Ermordung der Geschwister Hans und Sophie Scholl, lud das Geschwister-Scholl Gymnasium am 22. Februar zu einer bewegenden Gedenkveranstaltung ein. Schulleiter Ingo Woythe begrüßte Bürgermeister Steffen Grimm und Landrätin Antje Hochwind-Schneider und betonte, dass die Gedenkfeier in den Händen der Schülerinnen und Schüler vorbereitet wurde.

Die Schüler Ron Schlegel und Kinza Mahmoud sagten in ihrer Rede vor ihren Mitschülern,

Lehrern und den Ehrengästen, dass die Schüler des Gymnasiums sich der Werte, die ihnen die Geschwister Scholl vor ihrer Ermordung aufgrund des Widerstandes gegen das NS-Regime hinterlassen haben, bewusst sind und diese wertschätzen. „Freiheit, Humanismus, Gerechtigkeit sind nicht selbstverständlich. Es sind Werte, die uns von Hans und Sophie Scholl hinterlassen wurden und dank denen wir heute in einem demokratischen System leben dürfen. Wir tragen den Namen unserer

Schule mit Stolz“, sagte Kinza Mahmoud. Zahlreiche Schüler trugen Gedichte, selbst verfasste philosophische Texte und Kurzbiografien von den Mitgliedern der Widerstandsbewegung „Weiße Rose“, der die Geschwister Scholl angehörten, vor. Die musikalische Untermalung durch die Schüler Jonas Boltze am Klavier und Leonard Ose an der Klarinette verliehen der Veranstaltung zusätzlichen Glanz und machten sie zu einer würdigen Gedenkfeier.



## Härtefallfonds für besondere Personengruppen: Antragstellung bis 30. September 2023 möglich



Die Bundesregierung hat einen Härtefallfonds zur Abmilderung von Härtefällen aus der Ost-West-Rentenüberleitung, für jüdische Kontingentflüchtlinge und Spätaussiedler/innen geschaffen. Im Einzelnen werden unter weiteren Voraussetzungen begünstigt:

- nach DDR-Recht Geschiedene mit mindestens einem Kind nach mindestens zehnjähriger Ehe,
- Spätaussiedler/innen,
- jüdische Zuwander/innen aus der ehemaligen Sowjetunion bzw. deren Angehörige,
- Pflegende von Familienangehörigen, die ihre Beschäftigung aufgeben hatten,
- bei dienstlichem Aufenthalt im Ausland mit Ehegatten, für den die vorherige Beschäftigung aufgegeben wurde,
- Balletttänzer/innen (als Ausgleich für die von der DDR zugesagte „Ballettrente“),
- Beschäftigte bei der Deutschen Reichsbahn, der Deutschen Post oder im Gesundheits- und Sozialwesen,
- Beschäftigte in einer bergmännischen Tätigkeit in der Carbochemie/Braunkohle-veredelung.

Unter bestimmten Voraussetzungen können Menschen aus den genannten Gruppen eine pauschale Einmalzahlung von 2.500 Euro erhalten, wenn sie mit ihren gesetzlichen Renten in der Nähe der Grundsicherung liegen. Die Bundesländer können dem Härtefallfonds bis zum 31. März 2023 beitreten. In diesem Fall ist eine pauschale Einmalzahlung von 5.000 Euro möglich, wenn Thüringen dem Fonds beiträgt und der Wohnsitz der antragstellenden Person in Thüringen ist.

### Weitere Voraussetzung sind für

- nach DDR-Recht Geschiedene mit mindestens einem Kind nach mindestens zehnjähriger Ehe: Die/der Antragsteller/in wurde vor dem 2. Januar 1952 geboren.
- Der monatliche Rentenzahlbetrag betrug am 1. Januar 2021 unter 830 Euro (nach Abzug der Beiträge zur Kranken- und Pflegeversicherung).
- Die/der Antragsteller/in wurde nach mindestens zehnjähriger Ehe-dauer nach DDR-Recht geschieden und hat während der Ehezeit mindestens ein Kind erzogen.

### für Spätaussiedler:

- Die/der Antragsteller/in wurde vor dem 1. April 2012 in Deutschland aufgenommen und hatte bei Aufnahme das 50. Lebensjahr bereits vollendet. Wer nach dem 31. März 1962 geboren ist, kann diese Voraussetzung nicht erfüllen.

- Der monatliche Rentenzahlbetrag betrug am 1. Januar 2021 unter 830 Euro (nach Abzug der Beiträge zur Kranken- und Pflegeversicherung).

### für jüdische Kontingentflüchtlinge (jüdische Zuwanderer) aus der ehemaligen Sowjetunion:

- Die/der Antragsteller/in wurde vor dem 1. April 2012 in Deutschland aufgenommen und hatte bei Aufnahme das 40. Lebensjahr bereits vollendet. Wer nach dem 31. März 1972 geboren ist, kann diese Voraussetzung nicht erfüllen.
- Der monatliche Rentenzahlbetrag betrug am 1. Januar 2021 unter 830 Euro (nach Abzug der Beiträge zur Kranken- und Pflegeversicherung). Alternativ wurden am 1. Januar 2021 Leistungen der Grundsicherung im Alter und bei Erwerbsminderung bezogen.

Die Leistung aus dem Härtefallfonds wird nur auf Antrag gezahlt.

Der Antrag ist bis zum **30. September 2023** bei der Geschäftsstelle der Stiftung Härtefallfonds zu stellen:

### Postanschrift:

Geschäftsstelle der Stiftung Härtefallfonds  
44781 Bochum

Email: [gst@stiftung-haertefallfonds.de](mailto:gst@stiftung-haertefallfonds.de)

Auszahlungen erfolgen erst ab April 2023. Für Fragen oder weitergehende Informationen stehen die Mitarbeiter/innen der Stiftung „Härtefallfonds“ von montags bis donnerstags in der Zeit von 8 Uhr bis 16 Uhr und freitags von 8:00 bis 14:00 Uhr unter der kostenlosen Telefonnummer 0800 7241-634 zur Verfügung.

Die Antragsformulare werden auf Anfrage von der Geschäftsstelle der Stiftung Härtefallfonds zugeschickt. Darüber hinaus können die Antragsformulare auf der Internetseite des Bundesministeriums für Arbeit und Soziales heruntergeladen werden.

Informationen finden Sie hier: <https://www.bmas.de/DE/Service/Presse/Meldungen/2023/haertefallfonds-antragsformulare-liegen-vor.html>

### Unterstützung bei der Antragstellung gibt es auch hier:

Landratsamt Kyffhäuserkreis  
Gleichstellungsbeauftragte Frau Töppe  
Telefon 03632 741 105  
E-Mail: [k.toeppe@kyffhaeuser.de](mailto:k.toeppe@kyffhaeuser.de)

Stadtverwaltung Sondershausen  
Gleichstellungsbeauftragte Frau Nowak  
Telefon 03632 622 230  
E-Mail: [nowak@sondershausen.de](mailto:nowak@sondershausen.de)

## Sondershausen von oben



Es scheint ganz selbstverständlich zu sein und es sieht beeindruckend aus, wenn die Gleitschirmflieger am Frauenberg stundenlang im Hangwind und der Thermik fliegen. Das Erlebnis, frei zu fliegen, ist unbeschreiblich schön. Wer schon immer

mal Sondershausen aus der Luft genießen wollte, hat diese Möglichkeit mit den Angeboten des Wippertaler Drachenflugvereins. Der im Jahr 1990 gegründete Verein bietet neben Drachen- und Gleitschirmfliegen, auch Ultraleichtflüge an. Hangstartstellen befinden sich in alle Windrichtungen am Frauenberg und auf der Halde Menteroda.

Informationen zum Verein und Ansprechpartner finden Sie auf der Homepage des Wippertaler Drachenflugvereins unter [www.flugverein-sondershausen.de](http://www.flugverein-sondershausen.de).



## Projektstellen im Schlossmuseum

Das Schlossmuseum Sondershausen profitiert noch bis Ende 2025 vom Sonderinvestitionsprogramm I des Bundesministeriums für Kultur und Medien und des Landes Thüringen. Für zahlreiche Projekte in den Bereichen Digitalisierung und Vermittlung stehen seit 2022 insgesamt 500.000 Euro zur Verfügung. Ein großer Teil der Projektmittel fließt in Projektstellen zur Digitalisierung der umfangreichen Sammlungen des Schlossmuseums.



Um die Bestände des Museums besser nutzbar zu machen und auch einem größeren Publikum zu erschließen, haben zum 01.03.2023 Marion Kaiser als wissenschaftliche Dokumentarin und Uta Lische als Mitarbeiterin zur Digitalisierung des Fotoarchivs ihre Arbeit aufgenommen. Ziel ist es, die derzeit noch hauptsächlich in analoger Form bestehenden Karteibestände des Museums in eine webbasierte Software einzupflegen. Ausgewählte Inhalte zu einzelnen Objekten der Sammlung sollen dann auch für die Recherche im Internet zur Verfügung stehen. Zudem soll insbesondere für den häufig angefragten Fotobestand des Museums eine völlig neue Systematik konzipiert und umgesetzt werden. Die Objekte sollen in diesem Zusammenhang, auch mit der Unterstützung des DigiTeams des Museumsverbandes Thüringen und der Thüringer Universitäts- und Landesbibliothek Jena, gegenständlich digitalisiert werden. Eine langfristige digitale Archivierung der Inhalte veralteter Datenträger steht dabei ebenso im Fokus wie eine konservatorisch korrekte Magazinierung des Fotobestandes.

Die beiden Projekte bedeuten für die interne Museumsarbeit und Sammlungspflege einen Quantensprung in Richtung Digitalität. Ohne die finanzielle Unterstützung durch Bund und Land wären fortlaufende Arbeiten in diesen Bereichen nicht umsetzbar, wie die jüngere



Vergangenheit gezeigt hat. Partielle Arbeiten an der Digitalisierung der Sammlungsobjekte gab es wohl, sie konnten jedoch aufgrund schwindender Personalkapazitäten und der Vielfalt anderer Aufgaben nie stringent fortgeführt werden.

Dennoch bleibt die Digitalisierung der Sammlung eine Mammutaufgabe, die auch die festangestellten Museumsmitarbeiter in den nächsten Jahren fordern wird: es gilt, insgesamt etwa 40.000 Sammlungsobjekte in den Blick zu nehmen, die nur teilweise und in unterschiedlichen Arbeitsständen digitalisiert sind. Dieser Zustand führt zu einem großen Aufwand bei der täglichen Arbeit mit den Objekten, zu langen Bearbeitungszeiten externer Anfragen und einer gehemmten Öffentlichkeitsarbeit. Diese Probleme anzugehen und den Status Quo zu verbessern, ist Ziel der beiden laufenden Projekte.

## Aktueller Lärmaktionsplan für Sondershausen

Das Thüringer Landesamt für Umwelt, Bergbau und Naturschutz (TLUBN) hat die 4. Runde der Lärmkartierung erfolgreich abgeschlossen. Im Rahmen der Kartierung wurden die in Thüringen durch den Straßenverkehr an den Hauptstraßen verursachte Lärmsituation sowie die ggf. betroffenen Einwohner, Wohneinheiten, Schulen und Krankenhäuser ermittelt. Maßgeblich für die Betroffenheit sind dabei Dauerschallpegel ab 55dB(A) im sog. Tag/Abend/Nacht-Zeitraum von 00:00-24:00 Uhr und ab 50 dB(A) im Nachtzeitraum von 22:00-06:00 Uhr.

Gemäß des Lärmaktionsplanes für die Stadt Sondershausen stellt die Hauptlärmquelle hinsichtlich des Straßenverkehrs die Bundesstraße B4 dar. Dabei bewirkt die Ortsumgehung eine deutliche Entlastung für das Stadtzentrum. Die südwestlich der Stadt Sondershausen verlaufende B249 weist ebenfalls ein hohes Verkehrsaufkommen auf, verläuft jedoch in anbaufreiem Gelände und ist somit lärmtechnisch unkritisch. Um als kritische Lärmquelle in die durch das TLUBN verfasste Lärmkartierung erfasst zu werden, gilt ein

Schwellenwert von 8.220 Fahrzeugen bzw. 164 Zügen pro Tag.

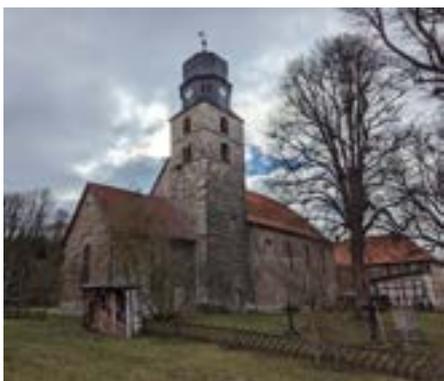
Die EU-Umgebungsärm-Richtlinie 2002/49/EG hat die Bewertung und Bekämpfung von Umgebungsärm zum Ziel. Schädlichen Auswirkungen durch Umgebungsärm, insbesondere durch Straßen- und Schienenverkehr soll vorgebeugt werden, sie sollen gemindert oder verhindert werden. Dafür sind Lärmaktionspläne aufzustellen. Der erste Lärmaktionsplan

für die Stadt Sondershausen wurde 2008 erstellt und wird seitdem in regelmäßigem Turnus aktualisiert. Die bis dato geltende 3. Stufe wurde 2020 erstellt und soll im nächsten Jahr anhand der aktuellen Kartierung fortgeschrieben werden.

Den Kartendienst des Thüringer Landesamtes für Umwelt, Bergbau und Naturschutz (TLUBN) finden Sie hier: <https://tlubn.thueringen.de/kartendienst>.



## Enger Zusammenhalt vor den Toren der Stadt: Großfurra



Zwischen Nordhausen und Sondershausen, eingebettet im Wippertal, liegt Großfurra. Der größte Ortsteil mit rund 1.200 Einwohnern gehört seit 1997 zur Stadt Sondershausen. Mit der Eingemeindung hat Großfurra das größte Gewerbegebiet und eine walddreiche Gegend mit 1.100 Hektar Wald in die Ehe mit der Residenzstadt mitgebracht. Große Arbeitgeber, wie Isoplus, Thermik und der Kalibergbau mit dem Erlebnisbergwerk GSES haben hier ihre Wirtschaftsstandorte. Seit fast 20 Jahren wird Großfurra von Ortsteilbürgermeister Winfried Schmidt und dessen Stellvertreter Mirko Threbank geführt. Gemeinsam erzählen Sie, was Großfurra so liebens- und lebenswert macht.

### Herr Schmidt, Herr Threbank, wie lebt es sich in Großfurra?

Das Leben hier ist geprägt von Zusammenhalt und einem engen Miteinander. Was Großfurra sowohl für ältere Menschen, als auch für junge Familien so attraktiv macht: unsere intakte Infrastruktur. Neben einem Bäcker, Fleischer und einem Supermarkt, haben wir einen Kindergarten, eine Gaststätte und ein sehr reges Vereinsleben. Diese Zusammenarbeit macht

unser Dorfleben aus. Darauf legen wir großen Wert und fördern unsere Vereine, wo wir können. Dadurch entsteht ein tolles gesellschaftliches Leben in Großfurra mit Highlights, wie unserem Schwimmbadfest, der Kirmes, dem Karneval, Feuerwehrfest oder unserem gemütlichen Weihnachtsmarkt.

### Was sind die schönsten Flecke in Ihrem Ortsteil?

Unser schönster Platz ist unser Schwimmbad. Auch der Sportplatz mit integriertem Abenteuerspielplatz wird gern besucht. Besonders stolz sind wir auf unser soziokulturelles Zentrum und unseren Gutshof. Die historischen Gebäude, wie die Burg Großfurra, die Kirche St. Bonifatius, das alte Rittergut und der Helenenhof sind allesamt Bestandteile, die unseren Ort besonders charmant machen.

### Was ist für Sie das Besondere an Großfurra?

Auf jeden Fall unsere Gemeinschaft. Unser soziokulturelles Zentrum ist das Herzstück unseres Dorfes. Unter einem Dach vereint es den Kindergarten, das Büro der Dorfkümmernin, den Jugendclub und verschiedene Vereine. Man kann sagen, hier kommen alle Generationen zusammen. Kinder aus dem Kindergarten werden frühzeitig in die 13 Vereine integriert und an den engen Zusammenhalt im Dorf herangeführt.

Eine weitere Besonderheit in Großfurra ist, dass es hier keinen Leerstand gibt. Sobald ein Haus zum Verkauf steht, ist es im nächsten Moment schon wieder weg vom Markt. Gerade bei jungen Menschen ist der Ortsteil aufgrund der guten Infrastruktur und dem gesellschaft-

lichen Zusammenleben sehr beliebt. Wenn etwas gebraucht wird, helfen alle Einwohner mit, um es möglich zu machen. So wurde beispielsweise der Spielplatz am Soziokulturellem Zentrum komplett in Eigeninitiative der Eltern mit Spendengeldern und Fördermitteln gebaut. Damit sich unser Ortsteil stets positiv weiterentwickelt, engagieren wir uns seit vielen Jahren dafür, dass die Investitionen der Stadt Sondershausen auch in unserem Ortsteil umgesetzt werden. Zusammen mit den Zuwendungen der Stadt, wurde in den vergangenen Jahren unter anderem die Sporthalle und das Gemeindehaus saniert, der Gehweg erneuert und eine behindertengerechte Rampe gebaut. „Man sieht, wo investiert wurde. Damit noch mehr im Ort geschafft wird, packen wir alle mit an. Es sind viele Kleinigkeiten, die das große Ganze ausmachen.

Im nächsten Jahr wird Großfurra 1.150 Jahre alt. Bereits in diesem Jahr beginnen die Vorbereitungen für das große Ortsjubiläum und auch hier werden wieder alle mit anpacken und helfen, das das Fest für alle Einwohner von Großfurra zu einem Erlebnis wird.



## KULTURELLES LEBEN

### Ostern mit den Sondershäuser Madrigalisten

Musik begleitet uns durch unser Leben. Sie verstärkt Glück und Freude, tröstet uns in der Trauer und ist erhebend in feierlichen Momenten.

Und natürlich darf die Musik auch zum Osterfest nicht fehlen.

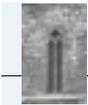
Gemeinsam mit der Kirchengemeinde St. Trinitatis in Sondershausen und der Kirchengemeinde Pfarrbereich Greußen möchten wir Sie zu zwei Konzerten an den Osterfeiertagen einladen.

Am Ostersonntag, dem 09.04.2023, singen wir ab 17.00 Uhr in der St. Trinitatis-Kirche in Sondershausen für Sie, am Ostermontag, dem 10.04.2023, können Sie uns ab 17.00 Uhr in der Kirche St. Martini in Greußen hören.

Unser Chorleiter Martin Stephan hat ein abwechslungsreiches Programm geistlicher Chormusik zusammengestellt, das auf die Osterfeiertage abgestimmt ist.

Lassen Sie sich überraschen und bereichern Sie Ihr Osterfest durch einen Konzertbesuch bei uns.

**Wir freuen uns auf Sie! Ihre Sondershäuser Madrigalisten**



Förderverein Cruciskirche Sondershausen e.V.

### Veranstaltungen in der Cruciskirche

Auch im Ostermonat April wird das Loh-Orchester Sondershausen weiterhin seine Proben im Bürgerzentrum Cruciskirche abhalten und das Gebäude mit Musik beleben. Darüber hinaus gibt es ein vielfältiges Angebot an interessanten Veranstaltungen, zu denen wir Sie herzlich einladen:

#### **Buchlesung am 21.04.2023 um 19:00 Uhr**

Frau Dr. Uta Bretschneider wird ihr Buch vorstellen:

Heimat. Räume, Gefühle, Konjunkturen  
Das Buch beleuchtet das Thema „Heimat“ in seiner Vielfalt und Vieldeutigkeit. Es versteht sich als Einladung, dem Thema Heimat bewusst nachzugehen und eine ganz persönliche Definition dessen, was Heimat ist, sein soll und kann, zu finden. Heimat ist eine vieldimensionale Projektionsfläche, ein Sehnsuchtsort und ein umstrittenes Konstrukt. Dies zeigt sich darin, dass wir alle in gewisser Form und zumindest für uns selbst Expertinnen und Experten in Sachen Heimat sind.

Eintritt frei

#### **Konzert am 25.04.2023 um 19:00 Uhr**

Erleben Sie Anna Ivanishko (Gesang) und Ronald Uhlig (Klavier) mit dem Programm „Meine Lippen, sie küssen so heiß...“ mit Arien aus Oper und Operette von Wolfgang Amadeus Mozart, Johann Strauß Sohn, Franz Lehár, Giuseppe Verdi und anderen mehr. Genießen Sie die klangvolle Darbietung dieser erinnerungsträchtigen Melodien.

Eintritt frei

#### **4. Kammerkonzert am 30.04.2023 um 11:00 Uhr**

Sophia Posselt (Violine) und Matthias (Weicker) Violoncello im Duo mit Werken von Johann Sebastian Bach, Ignaz Pleyel, Ludwig van Beethoven, Reinhold Moritzewitsch Glière und Zoltán Kodály,

Mit der denkbar kleinen Besetzung aus Violine und Violoncello laden Sie die beiden Solisten ein, die musikalischen, klanglichen und auch spieltechnischen Möglichkeiten dieser Instrumente einmal ganz intim zu erleben. So kann ihr Zusammenspiel vom Barock mit Johann Sebastian Bach bis zur Neuzeit mit dem ungarischen Komponisten Zoltán Kodály verfolgt werden.

Eintritt 17 € erm. 12 €

Viel Vergnügen wünscht

**Edith Baars**

Förderverein Cruciskirche  
Sondershausen e.V.

## Internationale Goethe-Gesellschaft in Weimar Ortsvereinigung Sondershausen



### Einladung zur Veranstaltung am Freitag, dem 21. April 2023,

um 18.00 Uhr im Studio Otto, Hauptstraße 38.

Frau Hildegard Seidel, Nordhausen, hält einen

#### **Vortrag zum Thema: Frauen der Reformation**

Die Zeit der Renaissance und der Reformation sind in vielfacher Hinsicht eine Zeit des Aufbruchs und der großen Veränderung. Geradezu revolutionär wirkte die Erfindung des Buchdrucks. Damit verbunden war eine rasante Verbreitung von Wissen und Gedanken. Lebensformen änderten sich. Die Auflösung der Klöster war gerade auch für die Frauen eine große Zäsur. Die Reformation geht von

der Gleichwertigkeit von Mann und Frau aus, denn vor Gott sind alle Menschen gleich. Die reformatorischen Bewegungen haben den Anspruch und die Erwartung auf Gleichberechtigung von Frau und Mann geweckt.

Neu ist die Einbindung des Geistlichen in die Welt, die Auffassung also, dass es möglich sei, Gott in allen Ständen zu dienen. Die Reformation führte zur Aufwertung der Ehe, denn sie war nun nicht mehr Notlösung, sondern einzige Lebensform des Christen.

Der Vortrag spürt dem Leben einiger Frauen aus dieser Zeit nach. An den Biografien kann man die Veränderungen, die die Reformation mit sich brachte, erkennen. Den Anfang bildet der Blick auf das Leben von Katharina von Bora. Sie steht für die Frauen, die das Kloster verließen. Ebenso wie Elisabeth Cruziger. Beide Frauen waren verheiratet mit Männern, die als Professoren an der Wittenberger Universität wirkten. Katharina Melancthon musste als Tochter des Wittenberger Bürgermeisters an der Seite des berühmten Professors einen sozialen Abstieg hinnehmen. Außergewöhnlich ist der Lebenslauf von Katharina Zell aus Straßbourg, die als Ehefrau eines Pfarrers, eine große soziale Herberge aufbaute. Die Hallesche Bürgerin Felicitas von Selmenitz zeigt das Leben einer klugen und belesenen Frau, die auf Augenhöhe in engem Kontakt und Austausch mit allen Wittenberger Reformatoren stand.

Alle Interessenten und Goethe-Freunde sind zu dieser Veranstaltung recht herzlich eingeladen.



MUSIK- UND BERGSTADT  
SONDERSHAUSEN

17. Juni  
**2023.**  
Sondershausen  
**ROLLT**  
15 Jahre  
Marktplatz & SkateArena  
Skate. Music. Food.  
- freier Eintritt -

**17. Juni 2023**  
10:00 | Marktplatz  
Start der Tour  
zur SkateArena  
11:00 | SkateArena  
Spiel- & Bewegungs-  
stände  
Wettbewerbe  
Siegerehrungen



20. SONDERSHÄUSER  
**RESIDENZFEST**  
DIE FÜRSTLICHE  
JAGD  
02.-04.  
**JUNI**  
ANKÜNDIGUNG  
DISCOPARTY  
THEMENTAG & PROGRAMM  
ZUM THEMA JAGD  
GROSSES  
KINDERFEST  
BUNTES MARKTTREIBEN  
& HANDWERKERMARKT  
TNLOS MIT  
„SYMPHONIC QUEEN“  
MUSIK- UND BERGSTADT  
SONDERSHAUSEN

## MARKTNEWS



Sondershäuser  
Liszt-Konzerte

MUSIK- UND BERGSTADT  
SONDERSHAUSEN

**Sondershäuser Liszt-Konzert**  
im Rahmen der Liszt-Biennale Thüringen  
**Vitaly Pisarenko**  
**26. Mai 2023 | 19:30 Uhr**  
Riesensaal | Schloss Sondershausen  
Vorverkauf: Stadtinformation Sondershausen  
(0 36 32) 62 28 22



## Spezialmärkte 2023

26.03.2023	Innenstadt	Ostermarkt mit verkaufsoffenen Sonntag
22.04.2023	Marktplatz	Trödel-, Bücher- und Handwerkermarkt
07.05.2023	Marktplatz	Pflanzenmarkt
02.06. - 04.06.2023	Innenstadt	20. Sondershäuser Residenzfest
06.05.2023	Marktplatz/ Innenstadt	Sondershäuser Autofrühling & Heimatshoppen
Juni	Innenstadt	Kindertrödelmarkt
01.07.2023	Marktplatz	Trödelmarkt
26.08.2023	Schachtstraße	Antik-Trödelmarkt
01.09. - 03.09.2023	Marktplatz	Sondershäuser Weinfest
10.09.2023	Marktplatz	Pflanzenmarkt
03.10.2023	Marktplatz	Sondershausen GRILLT
04.11.2023	Galerie am Schlossberg	Kindertrödelmarkt
03.12.2023	Innenstadt	Glühweinzauber mit verkaufsoffenen Sonntag
20.12.2023	Marktplatz	Sondershäuser Weihnachtsmarkt
20.12. - 30.12.2023	Schloss	Weißer Schlossweihnacht

- Änderungen vorbehalten -



## SONDERSHAUSEN » IM HERZEN MUSIK «

### Landesmusikakademie Sondershausen

#### Veranstaltungen April bis Juni 2023

THÜRINGER LANDES  
MUSIKAKADEMIE  
SONDERSHAUSEN



#### Kurse

##### Zweiteiliger Online-Kurs:

##### Digitale Unterrichtsmedien up to date

Digitale Medien werden von Schüler\*innen im Alltag ganz selbstverständlich genutzt. Sie dienen nicht nur der Kommunikation und Unterhaltung, sondern auch als Informationsquelle und werden von Schüler\*innen in alltägliche Lernprozesse und den Kompetenzerwerb eingebunden.

Ein nützliches Werkzeug, um diese Vorteile digitaler Medien auch in den Unterricht zu integrieren, ist das iPad. In umfassenden Praxisteilen werden die Einsatzmöglichkeiten des iPads erarbeitet.

Termin: 02.05 und 08.05.2023, jeweils 17.30 - 19.00 Uhr

Zielgruppe: Musiklehrer\*innen

Gebühren: Aufgrund der Förderung durch die Mariann-Stegmann-Foundation fallen für die Teilnehmenden keine Kosten an.

Hinweis: Vorkenntnisse sind nicht erforderlich.

Anmeldung: bis 25.04.2023 unter [www.landemusikakademie-sondershausen.de/digitale-unterrichtsmedien](http://www.landemusikakademie-sondershausen.de/digitale-unterrichtsmedien)



##### Community Music Plus

##### Timing, Groove & Flow: Vom ersten Beat zum eigenen Arrangement

Zwei Tage lang dreht sich alles um das Thema Rhythmus: Sich rhythmisch erfahren und ausdrücken, im gemeinsamen Musizieren ankommen. Egal, ob ihr Vorerfahrungen mitbringt oder euch völlig neu ausprobieren wollt – Hier groovt es! Von Bodypercussion bis zum Kennenlernen verschiedener Perkussionsinst-



umente, von den ersten Versuchen bis zum Erarbeiten eines eigenen Arrangements.

Termin: 06.-07.05.2023, jew. 10.00-17.00 Uhr  
Jugendliche zwischen 13 und 17 Jahren  
Gebühren: 20 €

Hinweis: Eine musikalische Vorbildung ist nicht notwendig!

Anmeldung: bis 20.04.2023 unter <https://www.landemusikakademie-sondershausen.de/community-music-plus>

##### Atmung und Stimme

Für uns alle ist die Stimme eines der wichtigsten Instrumente. Je geschickter wir Atmung und Stimme einzusetzen lernen, desto überzeugender können wir Inhalte und Emotionen vermitteln und unsere Aussagekraft verbessern. Der Gesangslehrer, Ensemble- und Chorleiter Alec Otto hilft den Teilnehmenden durch gezieltes Stimmtraining, verbesserte Bühnenpräsenz und bewussten Einsatz von Gestik und Mimik die Wirkung des Vortrages zu steigern.

Termin: 13.-14.05.2023

Zielgruppe: Lehrer\*innen, Sänger\*innen, Amateurmusiker\*innen, Musiker\*innen, Erzieher\*innen, Musikschullehrer\*innen, für alle Altersgruppen offen, Anfänger\*innen und Fortgeschrittene

Gebühren: 97 € (Teilnehmende bis 27 Jahre), 118 € (Teilnehmende ab 28 Jahre)

Anmeldung: bis 28.04.2023 unter [www.landemusikakademie-sondershausen.de/atmung-und-stimme](http://www.landemusikakademie-sondershausen.de/atmung-und-stimme)

##### Zweiteiliger Online-Kurs:

##### Musik im Kita-Alltag

Körperklänge und deren vielfältiger Einsatz in der Kita

In diesem Seminar lernen Sie Körperwahrnehmungs- und Entspannungsübungen für Kinder, körperbezogene Rhythmusspiele sowie Liedbegleitung mit Bodypercussion kennen. Die Angebote sind so gestaltet, dass sie leicht in den pädagogischen Alltag integrierbar sind. Der Kurs richtet sich an pädagogische Fachkräfte/Erzieher\*innen, die mit Kindern im Alter von 3-6 Jahren arbeiten. Musikalische Vorkenntnisse sind nicht notwendig.

Termin: 07.06. und 14.06.2023, jeweils 17.30 - 19.00 Uhr

Zielgruppe: pädagogische Fachkräfte, Erzieher\*innen

Gebühren: 30 €

Hinweis: Der Kurs wird über die Online-Plattform „Zoom“ angeboten.

Anmeldung: bis 31.05.2023 unter [www.landemusikakademie-sondershausen.de/koerperklaenge](http://www.landemusikakademie-sondershausen.de/koerperklaenge)

#### Konzerte

##### Noten mit Dip präsentiert | ZAMINE Ensemble

In ihrem Programm in Sondershausen werden die Künstler\*innen Maria Sosnowska (Violine) und Alireza Khiabani (Klavier) Uraufführungen von Stücken zweier junger Komponist\*innen zu Gehör bringen. Außerdem werden u.a. Werke von J. S. Bach, György Kurtág, John Cage und Arvo Pärt zu hören sein.

Termin: 23.04.2023 | 11.00 Uhr | Marstall  
Eintritt inkl. Buffet:

25,00 € | Erwachsene

23,00 € | Kinder ab 11 Jahre und Student\*innen

15,50 € | Kinder 8 bis 10 Jahre

Freier Eintritt | Kinder bis 7 Jahre

Karten sind in der Stadtinformation Sondershausen (Tel.: 03632 622822) erhältlich.



##### Kammerkonzert

Am 07.05.2023 werden von Ronald Uhlig (Klavier), Anna Erchinger (Klarinette) und Romeo Domuncu (Fagott) Werke von Ludwig van Beethoven, Michail Glinka, Max Bruch und Victor Bruns präsentiert.

Termin: 07.05.2023 | 17 Uhr | Marstall

Eintritt: 10 € | 8 € (ermäßigt)

Karten sind in der Stadtinformation Sondershausen (Tel.: 03632 622822) erhältlich.

##### Noten mit Dip präsentiert | Duo Sovela

In ungewöhnlicher Besetzung arrangiert das Duo Sovela Chansons der 20er und 30er Jahre für Harfe (Verena Jochum), Gesang & Ukulele (Anna Sophia Backhaus). Am 14.05.2023 lassen deutsche, französische und englische Songs aus Film- und Theatermusiken das Publikum tief eintauchen in das Leben der Goldenen Zwanziger.



Termin: 14.05.2023 | 11.00 Uhr | Marstall  
 Eintritt inkl. Buffet:  
 25,00 € | Erwachsene  
 23,00 € | Kinder ab 11 Jahre und Student\*innen  
 15,50 € | Kinder 8 bis 10 Jahre  
 Freier Eintritt | Kinder bis 7 Jahre  
 Karten sind in der Stadtinformation Sondershausen (Tel.: 03632 622822) erhältlich.

### 3. Konzert im Rahmen der Thüringer Schlössertagen - Flügeleinweihung

Der Konzertflügel C. Bechstein wird zu diesem Konzert feierlich eingeweiht. Von der Schenkerin Frau Gudrun Selinka aus Ravensburg dem Verein der Thüringer Schlosskonzerte e.V. übermietet, feiert das Instrument seinen neuen Standort im Blauen Saal des Schlosses Sondershausen. Es werden das Duo Chopin und das Trio Magos mit Werken von Chopin und Beethoven zu hören sein.

Termin: 28.05.2023 | 11.00 Uhr | Blauer Saal, Schloss Sondershausen

Eintritt: 25 € | 15 € (ermäßigt)

Karten sind online erhältlich unter: [www.thueringer-schlosskonzerte.de/kontakt](http://www.thueringer-schlosskonzerte.de/kontakt)

### Noten mit Dip präsentiert | Opus Magnum Duo

Die Pianistin und Korrepetitorin Ana Maria Lupu, geboren in Moldawien, spricht 5 Sprachen und arbeitet derzeit am Theater Altenburg Gera als Opernkorrepetitorin. Nathaniel Kondrat ist ein amerikanischer Bass, der seit 2014 in Deutschland singt. Derzeit ist er am Deutschen Nationaltheater Weimar engagiert. Am 25.06.2023 wird das Duo eine Auswahl von Opernarien und Liedern präsentieren.

Termin: 25.06.2023 | 11.00 Uhr | Marstall

Eintritt inkl. Buffet:

25,00 € | Erwachsene

23,00 € | Kinder ab 11 Jahre und Student\*innen

15,50 € | Kinder 8 bis 10 Jahre

Freier Eintritt | Kinder bis 7 Jahre

Karten sind in der Stadtinformation Sondershausen (Tel.: 03632 622822) erhältlich.

## Internationale Militär-Kammermusik-Tage Thüringen 2023 Kammerkonzert mit dem Luftwaffenmusikkorps Erfurt

Wer bei einer Ankündigung zu einem Konzert uniformierter Musiker an „Militärmusik im klišeehaften Sinne“ denkt, also an möglichst viel Märsche, Rammtam und sonst nicht viel mehr, der tut erstens dem Genre Blasmusik Unrecht und hat zweitens noch nie ein Konzert mit Musikerinnen und Musikern des Erfurter Musikkorps erleben dürfen.

Wie nun ein Kammerkonzert, bei dem verschiedene, kleinere Ensembles ihren Klang entfalten, klingen mag, das können sie am 11. Mai 2023 um 19:30 Uhr im Achteckhaus des Sondershäuser Schlosses erleben.

Noch steht das Programm nicht, vielleicht ergeben sich auch noch spontane Überraschungen, denn derzeit befinden sich die beiden Ensembles in einer intensiven Vorbereitungsphase und haben bis zum Konzerttermin noch einige andere, musikalische Verpflichtungen. Verraten sei nur, dass eine sicherlich beeindruckende Bandbreite von Barock bis zur Moderne zum Klingen gebracht werden wird. Zu Gast bei den diesjährigen Internationalen Militär Kammer-Musik-Tagen Thüringen sind Musiker aus Chile – namentlich das Holzbläserquartett, ein Ensemble, welches allein durch die Besetzung mit reinen Holzblasinstrumenten, wie Klarinette und Fagott, sicherlich eher dezenterer Klänge hervor zaubern wird. Anders das zweite Ensemble - quasi das "Heimatensemble" nämlich das Blechbläserquintett des Luftwaffenmusikkorps Erfurt. Hier und da sicherlich auch mit Schlagzeug unterstützt, wird einen guten, eben durch den klanglich ganz anderen Brass - Sound, sprich Besetzung mit Trompeten, Tuba und anderen Blechblasinstrumenten, Kontrast zum Gastensemble bieten.

**Karten gibt es ab sofort in der Sondershäuser Stadtinformation (0 36 32) 62 28 22.**



## Das 2. Symposium zur Musik „Die Hochschule für Musik / Das Konservatorium der Musik in Sondershausen in der NS-Zeit“ im Blick

### Call for papers/ participation

Die Musikstadt Sondershausen beschäftigt sich auch in ihrem 2. Symposium zur Musik am 2./3. November mit ihrer bemerkenswerten Musikgeschichte. Erneut geht es um die musikalische Bildung in der NS-Zeit. Stand 2022 die Luftwaffen-Musikschule, eine nationalsozialistische Eliteberufsschule, die den Nachwuchs für die Musikkorps der Luftwaffe der deutschen Wehrmacht liefern sollte, im Mittelpunkt, so geht es in diesem Jahr um das Schicksal der ersten Thüringer Musikhochschule in dieser Zeit. Auch hier lässt sich der Einfluss der Nationalsozialisten auf kulturellem Gebiet exemplarisch zeigen, insbesondere die ‚Gleichschaltungstendenzen‘, die Indoktrinierung und der Umgang mit überkommenen Gewohnheiten. Die Widersprüchlichkeit wird offenbar in der Beschworung einer bedeutenden kulturellen Vergangenheit einerseits (Fürstliche Hofkapelle/Staatliches Loh-Orchester, Konservatorium der Musik/Hochschule für Musik) und der rücksichtslosen Durchsetzung nationalsozialistischer Kulturpolitik andererseits. Gleichzeitig wird die Widersprüchlichkeit des inneren Parteizirkels deutlich, die sich – zwar nicht so ausgeprägt wie in Weimar – auch in Sondershausen zeigte. Andererseits werden auch die Spielräume sichtbar, die die Zeitgenossen durchaus zu nutzen wussten. Äußerer Anlass ist das 140. Gründungsjubiläum des Konservatoriums/der Hochschule.

Die Aufarbeitung dieser kulturpolitischen Entwicklungen soll im kommenden Jahr 2024 durch die Beleuchtung der Geschichte des Staatlichen Lohorchesters in dieser Zeit abgeschlossen werden, so dass dann die Geschichte der wichtigsten Kultureinrichtungen der Musikstadt Sondershausen in der NS-Zeit vorliegt. Nicht weniger spannend wird das Schicksal der Kulturinstitutionen der Stadt nach 1945 sein.

Es werden Vorträge erbeten, die sich mit Bildungsfragen in der NS-Zeit in Thüringen beschäftigen. Lokale Kultur-Themen aus dieser Zeit über Sondershausen und Umgebung sind von besonderem Interesse.

Die Vorträge sollen 30 Minuten nicht überschreiten, kurze Nachfragen sollen möglich sein. Der Beitrag wird mit einem Umfang von ca. 3-5 Seiten in einem Tagungsband veröffentlicht. Honorar kann nicht gezahlt werden, Reisekosten werden übernommen. Interessenten melden sich bitte bei:

Prof. Dr. Eckart Lange

Eckart.Lange@t-online.de, Tel. 03646232725

### KONTAKT | RESERVIERUNG:

Thüringer Landesmusikakademie  
 Sondershausen

Lohberg 11 | Sondershausen |

Telefon 03632 / 666280

[info@landesmusikakademie-sondershausen.de](mailto:info@landesmusikakademie-sondershausen.de)  
[www.landemusikakademie-sondershausen.de](http://www.landemusikakademie-sondershausen.de)



## Stadtbibliothek „Johann Karl Wezel“ Sondershausen

**„Als Großmutter im Regen tanzte“ von Trude Teige**, Roman  
Als Juni ins Haus ihrer verstorbenen Großeltern auf der kleinen norwegischen Insel zurückkehrt, entdeckt sie ein Foto: Es zeigt ihre Großmutter Tekla als junge Frau mit einem deutschen Soldaten. Wer ist der unbekannte Mann? Ihre Mutter kann Juni nicht mehr fragen. Das Verhältnis zwischen ihrer Mutter und ihrer Großmutter war immer von etwas Unausgesprochenem überschattet.

Die Suche nach der Wahrheit führt Juni nach Berlin und in die kleine Stadt Demmin im Osten Deutschlands, die nach der Kapitulation von der russischen Armee überrannt wurde. Juni begreift, dass es um viel mehr geht als um eine verheimlichte Liebe. Und dass ihre Entdeckungen Konsequenzen haben für ihr eigenes Glück.

**„Monde vor der Landung“ von Clemens J. Setz**, Roman  
Worms, Anfang der zwanziger Jahre des letzten Jahrhunderts. Peter Bender, ehemals Fliegerleutnant des Deutschen Heeres, macht sich als Gründer einer neuen Religionsgemeinschaft und mit der Proklamation der sogenannten Hohlwelt-Theorie einen Namen: Die Menschheit, so diese Theorie, lebe nicht auf, sondern in einer Kugel, außerhalb derselben existiere nichts. Benders Gemeinde bleibt überschaubar, dennoch wird er wegen der Verbreitung aufwieglerischer und gotteslästerlicher Flugschriften zu einer mehrmonatigen Kerkerhaft verurteilt. Als sich nach der Machtergreifung der Nationalsozialisten herumspricht, dass seine Frau Jüdin ist, wenden sich selbst seine engsten Gefolgsleute von ihm ab. Die Benders verarmen, die Repressionen gegen seine Frau werden bald unerträglich, bis die Familie 1942 verhaftet und deportiert wird. Nur der Sohn überlebt das Konzentrationslager.

In seinem lange erwarteten neuen Roman rekonstruiert Clemens J. Setz eine reale, so bewegende wie verstörende Lebens- und Familiengeschichte. Mehr noch ist Monde vor der Landung aber die Untersuchung der zerstörerischen Wahnwelt eines manischen Egozentriker und die Veranschaulichung eines Querdenkertums avant la lettre: bestürzend aktuell, von unüberbietbarer sprachlicher und gedanklicher Originalität.

**„Der schlaueste Mann der Welt“ von Andreas Eschbach**, Roman  
Jens Leunich besitzt nur so viel, wie in zwei Koffer passt - und außerdem genug Millionen auf dem Konto, um sein ganzes Leben in den Luxushotels der Welt zu verbringen. Abgesehen davon tut er - nichts. Gar nichts. Denn nichts zu tun, hat er erkannt, ist der beste Weg, die Welt zu retten. Bloß ist nichts zu tun nicht so einfach, wie die meisten denken. Diese und andere schlaue Einsichten will er nun niederschreiben - doch ganz gegen seine Gewohnheiten muss er sich damit beeilen, denn er hat nur noch zehn Tage zu leben ...

**„Frankie“ von Michael Köhlmeier**, Roman  
Ein Teenager, ein soeben aus dem Gefängnis entlassener Großvater und eine geladene Pistole: Frank ist vierzehn, lebt in Wien, kocht gern und liebt die gemeinsamen Abende mit seiner Mutter. Aber dann gerät sein Leben durcheinander. Der Großvater ist nach achtzehn Jahren aus dem Gefängnis entlassen worden. Frank kennt ihn nur von wenigen Besuchen. Der alte Mann reißt den Jungen an sich, einmal tyrannisch, dann zärtlich. Frank ist fasziniert von ihm. Am Ende stehen sich die beiden auf einer Autobahnraststätte gegenüber wie bei einem Duell. Michael Köhlmeier erzählt von einer Initiation, von Rebellion und Befreiung und der ewigen Faszination des Bösen - von einem Duo, das man nie wieder vergisst.

**„Mörderfinder – Mit den Augen des Opfers“ von Arno Strobel**  
Thriller

Damit hat Fallanalytiker Max Bischoff nicht gerechnet. Keine andere als die Leiterin des KK 11 in Düsseldorf, Polizeirätin Eslam Keskin, die bislang kein gutes Haar an ihm gelassen hat, bittet Max um Hilfe.

Er soll in dem kleinen Weinort Klotten an der Mosel inoffiziell in einem

nie gelösten Vermisstenfall ermitteln. Keskin ist in ihrem privaten Umfeld auf neue Hinweise zu dem über zwanzig Jahre alten Fall gestoßen und hofft, dass es Max gelingt, die richtigen Schlüsse zu ziehen. Doch kaum vor Ort ereignet sich ein Mord. Max ist bald an etwas dran, aber ignoriert alle Warnungen. Eine Entscheidung, die ihn das Leben kosten könnte ...

**„Das Sanatorium“ von Sarah Pearse**, Thriller  
Halb versteckt im Wald und überragt von dunkel drohenden Gipfeln war Le Sommet schon immer ein unheimlicher Ort. Einst diente es als Sanatorium für Tuberkulosepatienten, dann verfiel es mit den Jahren und wurde schließlich aufgegeben. Nun hat man es zu einem Luxushotel umgebaut, doch seine düstere Vergangenheit ist noch immer spürbar. Als Detective Inspector Elin Warner zur Verlobungsfeier ihres Bruders anreist, beginnt der Albtraum: Erst verschwindet Isaacs Verlobte, dann geschieht ein Mord. Schließlich schneidet auch noch ein Schneesturm das Hotel von der Außenwelt ab, und die Gäste sind mit einem Killer gefangen ...

**„Schattenzeit – Deutschland 1943: Alltag und Abgründe“ von Oliver Hilmes**, Sachbuch

Das Unheil nimmt seinen Lauf bei Kaffee und Kuchen. Der Krieg sei längst verloren, der »Führer« geisteskrank: Karlrobert Kreiten, 26 Jahre alt, ein hochbegabter Pianist mit goldener Zukunft, verliert im März 1943 ein unbedachtes Wort zu Gast bei einer Jugendfreundin seiner Mutter. Sechs Monate später stirbt er am Galgen.

Kreitens tragisches Schicksal steht im Mittelpunkt von Oliver Hilmes' grandios erzähltem Buch über Deutschland im Jahr 1943. Als bei Stalingrad eine ganze Armee vernichtet wird und Goebbels den totalen Krieg ausruft. Als die Kinder zur Sicherheit aufs Land gebracht werden und Millionen Deutsche ins Kino strömen, um Hans Albers als Münchenhausen zu erleben. Als die Städte schon in Trümmern liegen, und noch immer getanzt wird. Als die NS-Vernichtungsmaschinerie auf Hochtouren läuft, die einen vom "Endsieg" fantasieren und andere versuchen, sich der Diktatur entgegenzustellen. In einem Mosaik von Geschichten und Porträts, kunstvoll komponiert und glänzend recherchiert, lässt Hilmes das dramatische Jahr 1943 wieder lebendig werden.

**„Reserve“ von Prinz Harry**, Autobiografie  
Es war eines der berührendsten Bilder des 20. Jahrhunderts: Zwei Jungen, zwei Prinzen, die hinter dem Sarg ihrer Mutter gehen, während die Welt voller Trauer und Entsetzen zusieht. Beim Begräbnis von Prinzessin Diana fragten sich Milliarden von Menschen, was die Prinzen in diesem Moment dachten und fühlten – und welchen Verlauf ihr Leben von diesem Augenblick an wohl nehmen würde.

Für Harry ist jetzt der Moment gekommen, endlich seine Geschichte zu erzählen.

In seiner unverstellten, unerschrockenen Offenheit ist »Reserve« ein einzigartiges Buch voller Einblicke, Eingeständnisse, Selbstreflexion und der hart erkämpften Überzeugung, dass die Liebe die Trauer für immer besiegen kann.

**„Hoch. Hinaus – Meine Reise zu den Menschen an den höchsten Bergen der Welt“ von Margot Flügel-Anhalt**

Reisebericht  
Aus einem kleinen Dorf in Nordhessen 22.000 Kilometer bis zur höchstgelegenen Straße der Welt, dem Karakorum-Highway, und zurück: Mit fast 70 Jahren erfüllt sich Margot Flügel-Anhalt ihren Traum, einmal im Leben bis ganz nach oben zu reisen. Ihr Sehnsuchtsziel: der sagenhaft schöne Himalaya-Berggriese Nanga Parbat. Auf ihrem Weg wird sie Zeugin der verheerenden Flutkatastrophe in Pakistan, erlebt die Massenproteste im Iran. Unterdrückung und Freiheit, Gewalt und Schönheit der Natur - es sind besonders die Gegensätze, die ihre Reise am Ende so einzigartig machen.

**„Abzocke – Wie sie im Alltag getäuscht werden“ von Ron Perduss, Sachbuch**

So werden Verbraucherinnen ausgetrickst "Energiepreisschub", "Mieterhöhung" und "Inflations-Hammer". Begriffe, die uns alle seit einiger Zeit begleiten und die zeigen, mit welchem Kostendruck deutsche Haushalte zu kämpfen haben. Dabei geben wir Verbraucherinnen durch geschickte Verkaufs- und Marketingstrategien selbst in Zeiten ständiger Preissteigerungen oftmals viel mehr Geld aus, als eigentlich nötig wäre. Dieser alltäglichen und unbemerkten Abzocke stellt sich Ron Perduss entgegen. Der bekannteste Verbraucherexperte Deutschlands zeigt auf, was wirklich in Supermärkten und Online-Shops los ist und was wirklich hinter den Fragen nach Bonuskarten und Treuepunkten steckt, wo bei Banken und Versicherungen Vorsicht geboten ist und wo Verbraucherinnen unbedingt aktiv werden sollten, um sich und ihr Geld zu schützen - nicht nur in Krisenzeiten.

**Wir haben für Sie geöffnet am neuen Standort im „Schwan“**

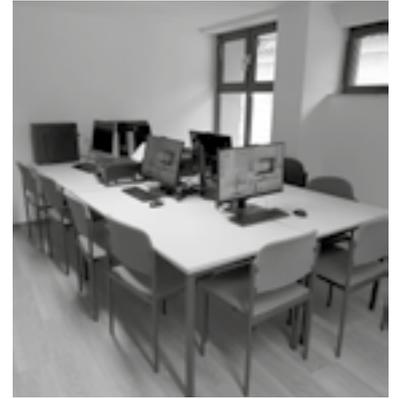
Markt 4, Telefon 03632 / 622 275

Montag, Dienstag	12:00 bis 17:00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	12:00 bis 18:00 Uhr
Freitag	10:00 bis 15:00 Uhr

**Ihr Bibliotheksteam**

**Neue Internetarbeitsplätze in der Stadtbibliothek**

Ab sofort stehen in der Stadtbibliothek „Johann Karl Wezel“ Internetarbeitsplätze für Besucher zur Verfügung. Die PC-Arbeitsplätze können während der Öffnungszeiten der Bibliothek, nach Anmeldung an der Ausleihtheke, selbstständig genutzt werden. Ob für Hausaufgaben, Projektarbeiten in Gruppen oder auch einzeln stehen die verschiedensten Programme zur Verfügung. Das Ausdrucken und Kopieren entsprechend der Entgeltordnung gehört ebenfalls zum Service der Stadtbibliothek dazu. Die Internetarbeitsplätze konnten dank des Förderprogramms „WissensWandel“ umgesetzt werden. Mit dem Förderprogramm unterstützt der Deutsche Bibliotheksverband (dbv) Bibliotheken und Archive bei ihrer digitalen Weiterentwicklung.



**64. Vorlesewettbewerb in der Stadtbibliothek „Johann Karl Wezel“**



Wer ist der beste Vorleser oder die beste Vorleserin des Kyffhäuserkreises? Beim Regionalentscheid des 64. Vorlesewettbewerbs des Deutschen Buchhandels lasen am 22. Februar in der Stadtbibliothek „Johann Karl Wezel“

beim Kreisentscheid im Vorlesen der 6. Klasse die Siegerinnen und Sieger der Schulentseide um die Wette.

Mia Müller, Susanne Bröker, Alines Verges, Helena Kühn, Mia Sophie Jahn und Lennard Detzer hatten sich in ihren Schulen in Artern, Oldisleben, Bad Frankenhausen, Sondershausen und Greußen gegen ihre Mitschüler im Vorlesen behauptet und traten nun in Sondershausen gegeneinander an. Im ersten Teil stellte jeder Teilnehmer ein Buch vor und wurde nach Lesetechnik, Interpretation und Textstellenauswahl bewertet. Im zweiten Teil erhielten alle Kinder das Buch „Agnes und der Traumschlüssel“, aus dem sie nacheinander vorlesen mussten und von der Jury auch hier nach Lesetechnik und Interpretation bewertet wurden.



Als Sieger ging Lennard Detzer mit seiner Buchvorstellung „Fußballprofi – Ein Talent wird entdeckt“, geschrieben von Andreas Schlüter, hervor, der sich sehr über den 1. Platz freute. Auch die anderen Teilnehmerinnen konnten mit sehr guten Lesekenntnissen punkten und machten der Jury die Wahl nicht leicht.

„Ihr habt uns alle beeindruckt und wir freuen uns sehr, dass euch das Lesen so viel Spaß macht, so gut gelingt und natürlich hoffen wir, dass ihr noch sehr lange daran Freude haben werdet“, sagte Janett Noack, Leiterin der Stadtbibliothek bei der Preisverleihung. Alle Teilnehmer durften das Vorlesebuch „Agnes und der Traumschlüssel“ behalten, um herauszufinden, wie die spannende Geschichte endet. Zusätzlich erhielten Sie Büchergutscheine und eine Teilnehmerurkunde. Als Sieger durfte sich Lennard Detzer noch über ein zusätzliches Buch freuen.

**HELBE-DÜN ENTSORGUNGS-GmbH**  
Telefon 03 60 29 / 8 12 - 0



Container 3-10 m<sup>3</sup>  
Ihr Entsorger für Privat und Gewerbe  
Vermietung: Minibagger, Rüttelplatten,  
Schuttrutschen, Hubarbeitsbühne  
99713 Holzthaleben · Großbrüchtersche Str. 14

## SPORT

### TBRSV Pokal im Hallenboccia in Sondershausen

Am 04.03.2023 fand in der Turnhalle der Johann-Karl-Wezelschlule Östertal in Sondershausen der TBRSV-Pokal statt.

Eröffnet wurde das Pokalspiel um 10.00 Uhr von Herrn Torsten Kawaletz (Vorsitzender BRSG Kyffhäuser), Volker Stietzel (Präsident TBRSV), Karl-Heinz Schmid (Beauftragter Para Kegeln), sowie dem Bürgermeister unserer Stadt Sondershausen Herr Steffen Grimm. Vielen lieben und herzlichen Dank. An dieser Stelle bedanke ich mich nochmal im Namen Aller für die an uns gerichteten Worte.

Nach der Eröffnung ging es auch gleich los. Es wurde auf zwei vorbereiteten Feldern gleichzeitig gespielt. Zu Beginn jeder Spielpaarung wurde durch das Werfen einer Münze ermittelt, welche Mannschaft mit welchen farbigen Kugeln (rot oder blau) spielt. Da eine Mannschaft aus 3 Spielern besteht, beinhaltet eine Partie 6 Würfe + Jackball, der von jedem einzelnen Spieler zuerst geworfen wird. Ziel ist es, dabei mit seinem Ball so nah wie möglich an den weißen Jackball zu treffen und dabei gegebenenfalls Bälle der gegnerischen Mannschaft zu verdrängen. Es waren sehr spannende Spiele dabei. Einige Spieler wurden durch eine genaue Sichtung der Spielverläufe sogar darauf angesprochen, ob sie nicht an der Deutschen Meisterschaft 2024 teilnehmen wollen.

Durch einige ZuschauerInnen, die uns tatkräftig unterstützten, war unser Sportevent gut besucht.

In kleinen Pausen sowie nach unserem Pokalspiel, stärkten sich alle Mannschaften gemeinsam mit den anwesenden ZuschauerInnen mit unserem kleinen Buffet, was wir durch die Unterstützung des BRSG-KYFFHÄUSER, sowie die Vorbereitung durch unsere(n) Eltern, Kinder, Partner für eine kleine freiwillige Spende bereit stellen konnten. Auch für diese Unterstützung möchte ich mich am Namen Aller ganz herzlich bedanken.

Nachdem die Spielepartien beendet waren, kam es zur Siegerehrung. Die Platzierungen waren wie folgt:

Platz 1: Gotha 1

Platz 2: Gotha 2

Platz 3: RSB Elxleben 1

Platz 4: RSB Elxleben 2

Platz 5: Boccia SDH

Fachwart und Schiedsrichter im Hallenboccia des TBRSV Dieter Schindler, Vereinsvorsitzender des BRSG-KYFFHÄUSER Torsten Kawaletz, sowie der Beauftragte im Para-Kegeln, überreichten uns unsere Pokale und Urkunden und gratulierten uns zu unseren Platzierungen.

Trotz unserer erneut letzten Platzierung auf Platz 5, konnten wir uns in dritter Mannschaftszusammensetzung, seit Beginn unserer Gründung vor einem Jahr, sowie nach einem ersten Spiel im vergangenen Jahr in Arnstadt in vorheriger Besetzung, mit einem Unentschieden steigern.

Nachdem wir alle gemeinsam aufgeräumt hatten, ging um ca. 15.00 Uhr für uns ein schöner gemeinsamer Wettkampftag zu Ende.

Wir freuen uns schon jetzt auf ein baldiges Wiedersehen mit allen Beteiligten und gern auch Boccia begeisterten Zuwachs.

#### Eure Sektion Hallenboccia des BRSG-KYFFHÄUSER



### MÄDELS WIR SUCHEN EUCH!

**Liebe Mädels jeden Alters, egal ob groß, ob klein. Egal ob jung, ob alt - wir suchen euch für unsere Fußballteams!**

#### Was wir euch bieten:

- regelmäßiger Trainingsbetrieb, in der Regel 2x wöchentlich
- regelmäßiger Wettkampfbetrieb, mit Teilnahme an Liga- und Hallenmeisterschaften sowie Pokalturnieren
- durchgehende fußballerische Ausbildung ab ca. dem 5. Lebensjahr in den Teams unserer Nachwuchsabteilung mit fließendem Übergang in den Frauensport (ab ca. 16 Jahre)
- regelmäßige Ausstattung mit neuer Team und Wettkampfbekleidung
- überwiegend lizenzierte Trainer

#### Außerdem:

- geordnetes Vereinsumfeld
- größter Fußballverein der Region und einer der größten Fußballvereine Thüringens
- Unterstützung beim Berufseinstieg uvm.

Interesse geweckt? Dann schaut unverbindlich bei einem Schnupper-Training vorbei oder kontaktiert:

#### Du bist zwischen 5 und ca. 16 Jahren alt:

Ansprechpartner: Marco Tetzl (Nachwuchswart)

Telefon/WhatsApp: 0152 - 56 47 60 03

nachwuchs@eintracht-sondershausen.de

#### Du bist ca. 16 Jahren alt oder älter:

Ansprechpartnerin: Anna Woitas oder Ulrike Hellmann

(Trainer bzw. Teamleiterin Frauenmannschaft)

Telefon/WhatsApp: 0174 - 95 16 20 9 oder 0176 - 22 83 00 08

Deutsche RHEUMA-LIGA  
Landesverband Thüringen e.V.



Die Rheuma-Selbsthilfegruppe Sondershausen plant ab voraussichtlich April 2023 einen Kurs „Asiatische Bewegung“ mit einer Übungsleiterin unserer Gruppe. Geplant ist ein Kurs mit 10 Übungseinheiten á 1 Stunde. Bei Interesse oder Fragen bitten wir um telefonische Kontaktaufnahme bei Antje Freuße unter 03636/7921990.



**FLORA-APOTHEKE**  
Sondershausen



**LOEWEN-APOTHEKE**  
Sondershausen



# Gesunde Nägel, schöne Füße

Sie tragen unsere Last, wenn wir auf eigenen Füßen stehen und entscheiden, wie gut wir zu Fuß sind... Schöne gepflegte Füße strahlen Gesundheit aus. Verfärbungen oder Veränderungen der Nagelstruktur können Anzeichen eines Nährstoffmangels oder einer Erkrankung sein. Meist steckt eine Pilzerkrankung dahinter. Durch kleinste Risse können Pilze in die Haut oder in einen Nagel eindringen und so eine Infektion verursachen. Die Erreger fühlen sich sehr wohl in feuchtem Milieu. Zur Vorbeugung von Fuß- und Nagelpilzinfektionen achten Sie bitte in Schwimmbädern oder Sportumkleiden besonders auf entsprechende Hygiene.

Wir können Ihnen in der Apotheke verschiedene Präparate zur Selbstbehandlung von Nagelpilz oder Fußpilz anbieten. Bei unklaren und hartnäckigen Fällen mit mehreren betroffenen Nägeln gehört die Behandlung jedoch in die Hand des Arztes. Dass Sie immer gut zu Fuß sind, wünschen...



**BIO-H-TIN®** Regenerierende Nagelcreme  
Schutz und Pflege für Nagelhaut und Nägel, 8 ml  
statt UVP\*\*  
**7,69 €** **6,99 €**  
(Grundpreis 873,75 € pro l)



**BIO-H-TIN®** Vitamin H  
2,5 mg Tabletten\*  
Bei Vitamin H Mangel, für gesunde Haare und kräftige Nägel  
2 x 84 Tabletten  
statt UVP\*\*  
**45,59 €** **29,99 €**



**BIO-H-TIN®** Hair Essentials  
Mikronährstoffe und Spurenelemente für die Haare  
90 Kapseln  
statt UVP\*\*  
**48,75 €** **28,99 €**



**Loceryl®** Creme\*  
Zur Behandlung von Fuß- und Nagelpilz, 20 g  
statt UVP\*\*  
**9,96 €** **6,99 €**  
(Grundpreis 349,50 € pro l)

**Loceryl®** Nagellack  
gegen Nagelpilz\*  
wirkstoffhaltiger Nagellack mit Direktapplikator, 3 ml  
statt UVP\*\*  
**35,97 €** **27,99 €**  
(Grundpreis 9330,00 € pro l)



\* Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage oder fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker  
\*\* unverbindliche Preisempfehlung laut Lauer – Liste



Frankenhäuser Str. 1a-c (Kaufland)  
99706 Sondershausen  
Telefon [03632] 770030  
Mail info@apotheke-sondershausen.de



Gartenstraße 28  
99706 Sondershausen  
Telefon [03632] 66910  
Mail info@apotheke-sondershausen.de





Seit über **20 Jahren** wird das Sondershäuser Heimatecho von uns gestaltet und gedruckt.

Wir sind sehr stolz und dankbar, an der Umsetzung des Amtsblattes der Stadt Sondershausen mitwirken zu dürfen.

Götz Starke, Ute Starke und das gesamte Team



Krankheitsbedingt konnten leider nicht alle Mitarbeiter am Fototermin teilnehmen.

**Wir haben geöffnet!**

# MARKenRad

by MD CYCLE STORE

**E-Bike fahren macht total viel Spaß!**

BOSCH GROOVE @ntinental  
impulse neodrives SHIMANO STEPS

**Große Frühjahrsaktion auf lagerndes Zubehör **20%****

MD Cycle Store · Inh. Mark Dörnfeld  
Güntherstrasse 4 · 99706 Sondershausen  
Tel.: 0 36 32-82 82 38 Fax: 0 36 32-82 82 37  
e-mail: service@md-cycle-store.de

Made in Germany

Öffnungszeiten  
Di- Fr 10.00 - 18.00 Uhr  
Sa 10.00 - 13.00 Uhr

JOBRAD BIKELEASING LEASE A BIKE

STOCHSEN 2.0 PRÄSENTIERT

# BACK TO PARTY

AB 20 UHR

# 5. MAI

**SCHLOSSHOF SONDRERSHAUSEN**

80ER & 90ER SPRINGBREAK -TOUR 2023  
**MIT TOBEATS & OESTI**

TICKETS  
CAFÉ PILLE & TIXFORGIGS

*"Meine Lippen,  
sie küssen  
so heiß..."*



Arien aus Oper  
und Operette

von  
W. Amadeus Mozart  
Johann Strauß Sohn  
Franz Lehár  
Giuseppe Verdi  
... und andere

**25.4.2023** | 19.00 Uhr  
Bürgerzentrum Cruciskirche

Solisten **Anna Ivanishko** Gesang  
**Ronald Uhlig** Klavier

Mit freundlicher Unterstützung:    Förderverein Cruciskirche Sondershausen e.V.  
**Eintritt frei!**

## Informationen zum Konzert

Das Konzert wird gestaltet von der ukrainischen Sopranistin Anna Ivanishko und dem bekannten Sondershäuser Pianisten Ronald Uhlig.

Anna Ivanishko fand nach dem Gesangstudium am Donezker Konservatorium 2006 eine Anstellung als Solistin am Donezker Opernhaus und nach 2014 als Solistin im Kammerorchester in Mariupol.

Ausgebombt gelang ihr die Flucht aus dem besetzten Mariupol und sie fand schließlich mit ihren Eltern hier in Sondershausen im Mai 2022 ein neues Zuhause. In mehreren Auftritten in Sondershausen, Frankenhausen und Umgebung hat Anna Ivanishko bereits mit ihrer wunderbaren Stimme zahlreiche Zuhörer begeistern können.

Nun dürfen wir uns auf ihr Konzert begleitet von Herrn Ronald Uhlig, in dem Arien aus bekannten Opern und Operetten verschiedener Komponisten wie z.B. Rossini, Mozart, Verdi, Kalman, Strauß und Lehár zur Aufführung kommen werden, freuen.

Der Rotary Club Sondershausen lädt zu diesem Konzert herzlich ein und wird dabei unterstützt vom Soroptimist International Club Sondershausen, Förderverein Cruciskirche und von der Firma Starke Druck- und Werbebezeugnisse.

**Der Eintritt ist frei.**

**Um eine Spende am Ausgang wird gebeten.**



- Gras gewachsen
- Hecke gewuchert
- Bäume zu hoch

**Kein Problem  
EDL kommt!**

EDL GmbH | Heerstraße 31a | 99706 Sondershausen  
Telefon: 0 36 32 / 78 24 65  
Telefax: 0 36 32 / 66 97 50  
E-Mail: info@edl-sondershausen.de  
[www.edl-sondershausen.de](http://www.edl-sondershausen.de)



**WIPPERTAL  
IMMOBILIEN GMBH**

Planplatz 9  
99706 Sondershausen  
Tel.: 03632 7085-0  
E-Mail: info@wbg-wippertal.de

**WIR ERFÜLLEN  
WOHN(T)RÄUME.**

[WWW.WBG-WIPPERTAL.DE](http://WWW.WBG-WIPPERTAL.DE)



**EINE FAIRE WELT.**

**FAIRKAUF**  
Burgstraße 6  
Sondershausen  
Donnerstag 10-18 Uhr  
Donnerstag 14-18 Uhr

SCHÖNES & NÜTZLICHES  
zum Verstärken & Belohnen

LEBENSMITTEL · KÖRPERFLIGE  
KUNSTHANDWERK · TERTILIEN  
PAPIERIE · KLANGSCHALEN  
TASCHEN · SPIELZUG · UP-CYCLING  
KÖRBE · PERCUSSION · SCHMUCK  
viele mehr & ALLES FAIR

Ihr **FACHGESCHÄFT**  
für **FAIREN EINKAUF**

**leckere Brote** zum Selberbacken  
bei uns im Weltladen!

BILDUNGSANGEBOTE · LITERATUR  
VERANSTALTUNGEN · VERKAUF  
03632-8287338 · [faire-welt-sdh@posteo.de](mailto:faire-welt-sdh@posteo.de)

Bärlauch findet ihr draußen...



Weiterkommen im Beruf  
*Starten Sie jetzt!*

**Nestor**

- ✓ **Kaufmännische und gewerblich-technische Umschulungen wie z.B.:**
  - Tischler /-in; Holzmechaniker /-in
  - Maschinen- / Anlagenführer /-in
  - Fachkraft Lagerlogistik
  - Industriekaufleute
  - Ausbaufacharbeiter /-in; Maler /-in
  - Elektroniker /-in; Mechatroniker /-in
  - Kaufleute im Groß- und Außenhandel
  - Kaufleute Büromanagement
- ✓ **Fortbildung Schweißer (E, MAG, WIG)**
- ✓ **Fahrausweis für Flurförderzeuge**
- ✓ **Tischler-Schreiner-Maschinenlehrgänge**
- ✓ **Kaufmännische Qualifizierungen (u.a. mit IHK-Fachkraft oder SAP-Zertifikat mgl.)**
- ✓ **Fortbildungen mit Erwerb der Fahrerlaubnis Pkw in den Bereichen**
  - Betreuungskräfte und Helfer in der Pflege
  - Kurierfahrer /-in bzw. Lagerlogistik
  - Haus-/Versorgungstechnik

✓ **Sie suchen Arbeit? Oder benötigt Ihr Kind in Schule oder Ausbildung Unterstützung? Besuchen Sie unseren Jobladen in der Alexander-Puschkin-Promenade 10!**

**Nestor Bildungsinstitut GmbH**  
Schachtstraße 36 ♦ 99706 Sondershausen  
Telefon 0 36 32 / 71 30 0 ♦ [sondershausen@nestor-bildung.de](mailto:sondershausen@nestor-bildung.de)



Apothekerin Andrea Westermeyer e.K.

# Stadt APOTHEKE

Stadt **APOTHEKE**

Andrea Westermeyer e.K.

Hauptstraße 37

99706 Sondershausen

Tel.: 03632 - 600 600

Fax: 03632 - 782 652

Gültig vom 01.04. – 30.04.2023



## Ostereier - MALAKTION

Liebe Kinder,

bringt ein bemaltes oder ausgemaltes Ei in unsere Apotheke und ihr bekommt von uns eine **tolle Überraschung**.



Nur 12,50 €  
pro Gerät



Apothekerin Andrea Westermeyer e.K.

Stadt **APOTHEKE**

## CHECK-UP für Ihr Blutdruckmessgerät

Drucktest • Dichtigkeit • Funktion

### Prüftag am 26.04.2023

Bitte geben Sie Ihr Gerät inkl. Manschette  
spätestens am Vortag, den **25.04.2023**,  
in unserer Apotheke ab. !

Alle Hersteller, ausgenommen quecksilberhaltige Sphygmomanometer, Blutdruckmessgeräte ohne Prüfmodi (z. B. einige Discounter-Marken) und vereinzelte Modelle, die nicht beschaffbare Prüfstecker erfordern.

**Vorbestellungen** auf: [www.stadt-apotheke-sondershausen.de](http://www.stadt-apotheke-sondershausen.de)  
oder per E-Mail an: [bestellung@stadt-apotheke-sondershausen.de](mailto:bestellung@stadt-apotheke-sondershausen.de)

# MIT UNSEREN COUPONS SPAREN SIE BIS ZU 35%\*

**35%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**Levocetirizin  
HEXAL®**  
18 Filmtabletten  
**6,99 €**  
~~statt: 10,78 €~~  
**3,79 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**32%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**Fenistil Tropfen**  
20 ml Lösung  
**4,79 €**  
~~statt: 7,00 €~~  
**2,21 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

1 Liter = 239,50 €  
Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**30%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**Canesten® EXTRA**  
25 ml Spray  
**10,49 €**  
~~statt: 14,99 €~~  
**4,50 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

1 Liter = 419,60 €  
Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**35%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**Thomapyrin®  
TENSION DUO**  
18 Filmtabletten  
**6,79 €**  
~~statt: 10,48 €~~  
**3,69 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**35%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**Zovirax® DUO**  
2g Creme  
**8,99 €**  
~~statt: 13,90 €~~  
**4,91 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**35%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**MOMETA HEXAL®  
Heuschnupfenspray**  
10g Suspension  
**8,79 €**  
~~statt: 13,60 €~~  
**4,81 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

1 kg = 879,00 €  
Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**25%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**FeniHydrocort**  
0,5% CREME  
15g Creme  
**6,90 €**  
~~statt: 9,19 €~~  
**2,29 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

1 kg = 460,00 €  
Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**24%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**ASPIRIN® COMPLEX**  
10 Beutel Granulat-Sticks  
**9,48 €**  
~~statt: 12,48 €~~  
**3,00 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**35%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**Perenterol® forte**  
10 Hartkapseln  
**7,29 €**  
~~statt: 11,17 €~~  
**3,88 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**31%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**Dulcolax® Dragées**  
20 Dragées  
**4,79 €**  
~~statt: 6,97 €~~  
**2,18 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**34%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**Diclox forte**  
100g Gel  
**11,99 €**  
~~statt: 18,20 €~~  
**6,21 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

1 kg = 119,90 €  
Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**33%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**PROSPAN®  
Hustensaft für Kinder**  
100 ml Flüssigkeit  
**5,99 €**  
~~statt: 8,98 €~~  
**2,99 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

1 Liter = 59,90 €  
Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**35%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**Dobendan® Direkt**  
24 Lutschtabletten  
**7,79 €**  
~~statt: 11,97 €~~  
**4,18 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**35%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**Hametum®  
Wund- und Heilsalbe**  
25g Salbe  
**5,29 €**  
~~statt: 8,15 €~~  
**2,86 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

1 kg = 211,60 €  
Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**17%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**mosquito® family  
Insekten Schutzspray**  
100 ml Spray  
**8,29 €**  
~~statt: 9,99 €~~  
**1,70 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

1 Liter = 82,90 €  
Biozidprodukte vorsichtig verwenden. Vor Gebrauch stets Etikett und Produktinformationen lesen.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**34%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**nasic®  
Nasenspray**  
10ml Lösung  
**4,79 €**  
~~statt: 7,25 €~~  
**2,36 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

1 Liter = 479,00 €  
Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**30%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen



**Magnesium Verla®**  
300 uno Typ Orange  
50 Beutel Granulat  
**14,49 €**  
~~statt: 20,65 €~~  
**6,16 € gespart**

Gültig bis 30.04.2023

\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.  
Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

**20%\* GESPART** Stadt-Apotheke, Sondershausen

**20% Rabatt\***  
auf einen Artikel Ihrer Wahl!  
im April 2023  
Gilt nicht bei bereits reduzierten Artikeln und Artikeln aus diesem Flyer.  
Nicht kombinierbar mit anderen Rabatten.  
Ausgenommen sind rezeptpflichtige Arzneimittel, Zuzahlungen und Rezeptanteile.  
\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis

\*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis (Stand 01.02.2023), außer auf verschreibungspflichtige und preisgebundene Arzneimittel.



[www.facebook.com/ks.sondershausen](https://www.facebook.com/ks.sondershausen)



## SENIORENRESIDENZ SONDERSHAUSEN



Wir danken  
für Ihr Vertrauen  
und wünschen Ihnen  
ein schönes Osterfest.

Willkommen bei uns!  
Wir nehmen uns gerne Zeit für Sie  
und zeigen Ihnen unser Haus.



K&S Seniorenresidenz Sondershausen | Ferdinand-Schluffer-Str. 54 | 99706 Sondershausen  
Telefon 0 36 32 / 54 13 3 | [sondershausen@ks-residenz.de](mailto:sondershausen@ks-residenz.de) | [sondershausen.ks-residenz.de](https://sondershausen.ks-residenz.de)

**Frostpissaison!**

**Eiseck  
neu**

**THÜRINGEN ♥ EISECK**

HIER ERHÄLTlich: HONSEL TANKSTELLE SDH, TEGUT MARKT SDH,  
REWE EBELEBEN & COFFEESHOP KELBRA

**11X IN DEINER REGION  
1X AUCH IN DEINER NÄHE**

**BIG STAR**

**SPIELHALLEN**

**ALLES GLÜCK  
AUS EINER HAND!**

Big Star Resort NDH Alte Göttinger / Hallische Straße 99724 Nordhausen Einfahrt gegenüber MC Donalds	Big Star Spielhalle am Cinema 64 / SDH Am der Wippen 11 99208 Sondershausen	Big Star Spielhalle am Volksplatz / SDH Volksplatz 1 99208 Sondershausen
Tipp + Coffee Innenstadt / SDH Lohstraße 8 99208 Sondershausen	Big Star Spielhalle Bad Frankenhausen Freggen Weg 1-9 99274 Bad Frankenhausen	Big Star Spielhalle Greußen Güterstraße 21 99208 Greußen Direkt an der B4
Big Star Spielhalle Tunzenhausen Hauptstraße 40b 99104 Sondershausen / OT Tunzenhausen	Big Star Spielhalle Rolleben-Wiehe Gewerbestraße 1 99274 Wiehe	Big Star Spielhalle Ebeleben Sonderhäuser Straße 14 99274 Ebeleben
Big Star Spielhalle Berlstedt Unterstr. 49 99223 Berlstedt	Coffee-Shop Kelbra Juchaczstraße 1 99122 Kelbra	<b>18</b>

**NEU**

## Ich mach das jetzt!!! 8-Wochen-Studie

**Du bist 40+ und möchtest wieder mehr  
Gesundheit, körperliche und geistige  
Beweglichkeit, mehr Lebensenergie ...  
Dich einfach wohler fühlen?**

Dann sind diese 8 Wochen genau das Richtige für Dich. Karina Rasch möchte den Menschen im Kyffhäuserkreis mit dieser Studie wieder mehr Motivation, positive Energie und einfach mehr Gesundheit und Widerstandsfähigkeit geben.

In den letzten Jahren hat sich einiges verändert, auch wir Menschen. Wir ziehen uns zurück, bewegen uns laut offiziellen Studien weniger, machen uns mehr Gedanken um die Zukunft. Dies alles lässt uns der Körper spüren. Wir sind infektanfälliger, oft gestresst, schlafen schlecht, nehmen an Gewicht zu und haben im Allgemeinen mehr Wehwechen. Das kann Karina Rasch als Physiotherapeutin und Ernährungsexpertin nur bestätigen – die Menschen brauchen ein offenes Ohr. Aber woran liegt das alles? Sicher auf der einen Seite an den Einschränkungen der letzten Jahre, an der Qualität unserer Lebensmittel und den täglichen Energieräubern, wie Politik, Stress oder Zukunftsbedenken.

„Aus diesem Grund habe ich ein Programm zusammengestellt. Dieses umfasst zwar schon bekannte Säulen, wie Bewegung, Ernährung, Entspannung, aber auch viele Kleinigkeiten, die einfach unersetzlich sind. Sie werden sich nach den 8 Wochen glücklicher, fitter, körperlich & geistig beweglicher – einfach gesünder fühlen.“



Ich freue mich auf Sie / Euch.  
Ihre Karina Rasch

- 1. Infoveranstaltung für 40 +  
Mittwoch, 19.04.2023, 16:30 Uhr**
- 2. Infoveranstaltung für 65 +  
Dienstag, 11.04.2023, 10:30 Uhr**

Hier werden alle Fragen beantwortet

**Telefonisch: 03632/600985**

**E-Mail: [info@lavitafitness.de](mailto:info@lavitafitness.de)**

**WhatsApp: 0172/7696045**

*Bitte anmelden!*

**La vita Fitness**

**Infoveranstaltungen hier!**  
Bonnroder Weg 4 • Sondershausen  
[www.lavitafitness.de](http://www.lavitafitness.de)

MITGLIEDER-PLUS-VERSICHERUNGEN

**Als Mitglied gut versichert.  
Mit der Chance auf Cashback.**

Dein Stück  
vom Kuchen:  
Bis zu  
**10 %  
Cashback**

In einer starken Gemeinschaft profitieren alle – das ist das Prinzip der Mitglieder-Plus-Versicherungen. Sichern Sie sich jährlich die Chance auf bis zu 10 % Cashback Ihrer Versicherungsbeiträge. Dieses Jahr sind wieder mehr als 10 Mio. Euro zurückgezahlt worden. Gleich informieren:

[cashback.ruv.de](https://cashback.ruv.de)

Jetzt Beratungstermin vereinbaren:  
Telefon 03631 6550 oder online  
[www.nt-vb.de/terminvereinbarung-online](https://www.nt-vb.de/terminvereinbarung-online)



**Du bist nicht allein.**

Anzeigen-Kontakt: MVW Götz Starke | Tel.: 03632 - 600941 | E-Mail: [shop@digiplakat.de](mailto:shop@digiplakat.de)

ÖFFENTLICHE VORTRAGSREIHE PROGRAMM 2022/23

Foto: stock.adobe.com

**Urologischer Ratgeber**

DR. MED. M. BEINTKER | CHEFARZT  
DER KLINIK FÜR UROLOGIE

**Mittwoch, 19.04.2023 | 17.00 Uhr | Kantine**

Dr.-Robert-Koch-Straße 39 | 99734 Nordhausen | Telefon 0 36 31 / 41-0

Für alle  
Interessierten  
kostenfrei



**PRAXIS**  
für Hypnose  
Heidrun Schlegel

**Raucherentwöhnung  
Gewichtsreduzierung  
Lampenfieber  
Superlearning  
Lernunterstützung  
Tiefenentspannung  
Wellnesshypnose  
Schlafverbesserung  
Motivation/Stärkung  
Selbstbewusstsein  
Rückführung**

Bei Interesse rufen Sie mich bitte an.  
Gern gebe ich Ihnen weitere  
detaillierte Informationen.

Frankenhäuserstr. 50  
99706 Sondershausen  
Telefon 03632 - 665249  
[www.hypnose-sondershausen.de](http://www.hypnose-sondershausen.de)

## Mach bei uns dein FSJ im Sport



Deine Schulzeit befindet sich auf der Zielgeraden und du überlegst, was sich an diese anschließen soll? Vielleicht eine Ausbildung oder doch lieber ein Studium? Außerdem bist du vom Sport begeistert?

Wie wäre es dann mit einem Freiwilligen Sozialen Jahr im Sport beim uns im Verein?

Der BSV möchte dir die Möglichkeiten bieten, erste Luft in einer berufssähnlichen Umgebung zu schnuppern. Entwickle neue Stärken, feile an deinen Fähigkeiten, sammle erste praktische Berufserfahrungen und orientiere dich derweil beruflich weiter.

### Dein Stellenprofil:

- Unterstützung bei Kooperationsangeboten in Kitas und Schulen
- Unterstützung bei der Organisation und Durchführung von Fußballferienfreizeiten
- Unterstützung bei der Organisation, Durchführung und Nachbereitung von sportlichen und außersportlichen Vereinsveranstaltungen
- Ganzheitliche Unterstützung der Nachwuchsabteilung beim Training und Wettkampfbetrieb
- Administrative Unterstützung im Rahmen der Mitgliederverwaltung, Geschäftsstellenarbeit
- Unterstützung der Öffentlichkeitsarbeit des Vereins
- Unterstützung im Rahmen der Elternarbeit

### Was erwartest Dich:

- spannende und abwechslungsreiche Arbeit im Sport
- kostenloser Erwerb einer Übungsleiter/innen-Lizenz
- flexible Arbeitszeiten
- neue Einblicke in das Vereinsleben
- Taschengeld in Höhe von 350 Euro/Monat
- 25 Urlaubstage

### Voraussetzungen:

- Erfüllung Vollzeiterschulpflicht
- Alter zwischen 18 und 26 Jahre
- Dauer FSJ: 12 Monate
- Führerschein, vorzugsweise Klasse B
- Einstiegsdatum: 01.09.2023

### Interesse geweckt?

Dann bewirb dich jetzt bis zum 31.05.2023 und schick unseren Ansprechpartnern, Herrn Christian Hettler und Herrn Silvio Beer dazu einfach deine Bewerbung per eMail an folgende Adresse: fsj@eintracht-sondershausen.de Die Bewerbung sollte bestehen aus:

- einem Anschreiben oder Motivations schreiben
- einem tabellarischen Lebenslauf
- deinem aktuellsten Schulzeugnis

**Wir freuen uns auf euch!**



## Nebeneingang des Göldners bleibt vorerst dauerhaft geschlossen

Im Rahmen seiner Heimspiele im Sportzentrum "Am Göldner" verzichtet der BSV Eintracht Sondershausen e.V. künftig darauf, den Nebeneingang des Göldners (Bergbadseite) zu öffnen und bittet alle Zuschauer den Haupteingang zum Betreten der Sportanlage im Rahmen der Pflicht- und Vorbereitungsspiele zu nutzen. Der Nebeneingang wird somit im Rahmen des Spielbetriebs nur noch nach vorheriger Ankündigung geöffnet werden. Wir danken für das Verständnis.



## Mitgliederversammlung des SG Berka e.V.

Am Freitag, den

**28.04.2023**

um 17.00 Uhr, lädt der SG Berka e.V. herzlich Sportplatz Berka zur **Mitgliederversammlung 2023 mit Neuwahl** des Vorstandes ein.



## Bundesfreiwilligendienst in der Skate Arena Sondershausen (m/w/d)



Du bist sozial engagiert und freundlich sowie aufgeschlossen im Umgang mit anderen Menschen? Du bist auch bereit gelegentlich am Wochenende zu arbeiten und bist belastbar im Alltag? Du bist verantwortungsbewusst und hast Lust, Teil eines harmonischen Teams zu sein, welches dir jeder Zeit zur Seite steht? Dann ist der Bundesfreiwilligendienst (BFD) in der Skate Arena der Stadt Sondershausen genau das Richtige für Dich!

Zur Unterstützung der Skate Arena der Stadt Sondershausen wird zum 1. Mai 2023 ein Bundesfreiwilligendienstleistender (m/w/d) gesucht.

### Deine Aufgaben

- Betreuung und Aufsicht der Kinder und Jugendlichen
- unterstützende Tätigkeiten in der Reinigung und Instandhaltung der Skate Arena
- Durchführen von kleineren Reparaturen, Pflege und Wartung der Außenanlage
- Unterstützung bei Veranstaltungen

### Dein Profil

- Du arbeitest gern mit Kindern, bist eigenverantwortlich und zuverlässig
- Du bist freundlich und kommunikativ

Passt? Dann komm zu uns!

### Das erwartet Dich

- ein tolles Team
- vielseitige Arbeit in einem interessanten Umfeld
- 12 Monate in der Skate Arena Sondershausen
- Teilzeit (23 Wochenstunden)
- Das Taschengeld beziffert sich bei 23 Wochenstunden auf 259,00 €.

Neugierig? Dann bewirb dich jetzt bei uns in der Skate Arena Sondershausen für dein einzigartiges Jahr in der Kinder- und Jugendeinrichtung der Stadtverwaltung Sondershausen.

Melde dich einfach unter skatearena-sdh@gmx.de, 03632/755451 oder kommt persönlich während unserer Öffnungszeiten bei uns vorbei. Das Einzige, was wir von dir benötigen, ist ein Lebenslauf, ein kurzes Anschreiben und eine kurze Vorstellung.

Wir freuen uns auf deine Bewerbung!

Das Team der Skate Arena

## Nach drei Jahren Zwangspause Endlich zurück: Die Sportlerwahl im Kyffhäuserkreis

Im Sommer 2020 konnten wir die letzte Sportgala feiern. Nun ist es zum Glück wieder im großen Stil möglich. Ab sofort können Sie, liebe Leserinnen und Leser, wieder die beliebtesten Sportlerinnen und Sportler des Kyffhäuserkreises wählen, welche zur Sportgala am 21. April 2023 im Burghof Kyffhäuser geehrt werden. In den jeweiligen Amtsblättern finden Sie den Stimmzettel zur Sportlerwahl. In vier verschiedenen Kategorien können Sie für Ihren Favoriten abstimmen und jeweils höchstens ein Kreuz setzen.

In den Kategorien:

- Einzelsportler Erwachsene,
- Mannschaften,
- Einzelsportler Nachwuchs und
- Nachwuchs-Mannschaften.

Die originalen Stimmzettel können per Post oder persönlich an den Kyffhäuser-Kreissportbund e.V., Am Sportzentrum 11, in 99706 Sondershausen gerichtet werden. Einsendeschluss ist der 10. April 2023 (Ostermontag). Stimmzettel-Kopien finden keine Wertung.

Des Weiteren besteht die Möglichkeit vom 10. März bis 10. April per Online-Voting abzustimmen. Besuchen Sie dazu einfach die Internetseite des Kyffhäuser-Kreissportbundes.

[www.ksb-kyffhaeuser.de](http://www.ksb-kyffhaeuser.de). „Fake-Abstimmungen“ werden nicht gewertet.

Wenn Sie sich genauer über die einzelnen Kandidatinnen und Kandidaten informieren möchten, finden Sie auf unserer und der Internetseite der Kyffhäuser-Nachrichten kurze Portraits der beliebtesten Sportlerinnen und Sportler im Kyffhäuserkreis. Versäumen Sie also nicht Ihren Favoriten eine Stimme zu geben und nehmen Sie aktiv an der Wahl der beliebtesten Sportler teil. Jede Stimme zählt!

Die 25. Sportgala mit finaler Auswertung der Sportlerwahl und den Auszeichnungen zum Ehrenamtstag im Sport, findet am Freitag, den 21. April 2023, um 19 Uhr im Burghof Kyffhäuser statt.

Sitzplatzreservierungen (bitte pro Verein gesammelt) sind ab sofort möglich.

Kyffhäuser-Kreissportbund e.V.

Tel.: 03632/750217

Mail: [info@ksb-kyffhaeuser.de](mailto:info@ksb-kyffhaeuser.de)

Web: [www.ksb-kyffhaeuser.de](http://www.ksb-kyffhaeuser.de)

## Stimmzettel zur Sportlerwahl 2020-2022 Bitte kreuzen Sie pro Kategorie maximal einen Kandidaten an!

Einzelsportler Erwachsene			
	Marvin Schinköthe	SSV Niedertopfstedt	Schießen
	Nico Bachmann	Kyffhäuser Berglaufverein	Leichtathletik
	Timo Witters	SGHSV Greußen	Hundesport

Mannschaften			
	Damen	SV Glückauf Sondershausen	Kegeln
	1. Herren	BRSG Kyffhäuser	Boßeln
	1. Herren	LSG 80 Oberheldrungen	Fußball
	Herren	AC Germania Artern	Ringens
	Herren	SSV Niedertopfstedt	Schießen

Einzelsportler Nachwuchs			
	Selma Hesse	SV Glückauf Sondershausen	Leichtathletik
	Sophie Brauer	SV Glückauf Sondershausen	Gerätturnen
	Anton Killat	AC Germania Artern	Ringens
	Kerim Sahin	Kampfkunstschule Artern	Jiu-Jitsu
	Niklas Dorsch	Arterner Turnverein	Leichtathletik
	Till Zimmermann	SV Glückauf Sondershausen	Gerätturnen
	Tom Hesse	Ruderclub Roßleben	Rudern

Nachwuchs-Mannschaften			
	2. Liga Damenmannschaft	SV Glückauf Sondershausen	Gerätturnen
	Nachwuchsmannschaft	AC Germania Artern	Ringens
	A-Junioren	BSV Eintracht Sondershausen	Fußball
	B-Jugend	Handballverein 90 Artern	Handball
	E-Junioren	SV Blau-Weiß Greußen	Fußball

Stimmzettel senden an: Kyffhäuser-Kreissportbund e.V., Am Sportzentrum 11 in 99706 Sondershausen. Einsendeschluss ist der 10. April 2023 (Ostermontag).

Nur die originalen Stimmzettel werden gewertet, keine Kopien.

Oder Abstimmung per Online-Voting unter [www.ksb-kyffhaeuser.de](http://www.ksb-kyffhaeuser.de) vom 10.03.-10.04.

## Karate Kwai Sondershausen

Der TKV-Tag fand, wie angekündigt, am 04. März in Königsee statt. Über 200 Teilnehmer aus ganz Thüringen fanden den Weg dorthin, diesmal mehr, als im vergangenen Jahr in Sondershausen. Die „Bergvölker“ hatten es halt nicht so weit wie in den hohen Norden Thüringens... Für den Sportteil sorgten das Training für Prüfer, Kindertraining, Selbstverteidigung, Katatraining beim Stilrichtungsreferenten Thüringens und unserem Vereinstrainer Andreas Kollack oder Kumitetraining für alle. Verbandssitzungen in allen Bereichen sowie die Thüringer Vereinsmitglieder-versammlung fanden parallel zum oder nach dem Training statt. Alles in allem ein sehr gelungener Tag.

An dieser Stelle wiederum der Hinweis, dass „Anfänger“ jederzeit in unserem Verein willkommen sind ([www.sondershausen-karate.de](http://www.sondershausen-karate.de))!

**Uwe Pforr**



## WISSENSWERTES

### Frauentag im WB 4 mit Freunden

Zur Frauentagfeier im WB 4 der VS in Sondershausen waren auch wieder unsere Freunde der Spätaussiedlerinitiative Kontakt eingeladen um mit uns gemeinsam den Nachmittag zu verbringen im Handwerkerstübchen in Sondershausen.

Nach der Begrüßung, auch unserer Freunde von Kontakt, durch die Gruppenvorsitzende Christa Groß wurde eine Schweigeminute für das letzte Woche leider verstorbene Gruppenmitglied eingelegt.

Ein Blick in die Geschichte des Internationalen Frauentages und den Frauentag in der DDR – so wie wir ihn erlebt und gestaltet haben – eröffnete dann das Beisammensein.

Katharina Weizel und ihre Begleiterinnen von der Gruppe Kontakt überreichten jeder Frau, Mutter, Oma aus diesem Anlass eine wunderschöne Rose und eine kleine Flasche Sekt. Vielen lieben Dank. Auch Katharina Weizel erzählte, wie man in ihrer ehemaligen Heimat diesen Tag beging. Vom WB 4 erhielten alle anwesenden Frauen einen kleinen Blumentopf, je nach Wahl, mit unterschiedlicher Bepflanzung. Für Kurzweil und Unterhaltung vor der Kaffeetafel sorgten neben Hana Dorl auch weitere Gruppenmitglieder. Es durfte auch wieder herzlich gelacht werden. Im weiteren Verlauf des Nachmittages konnten wir dann Heidrun Siegmund und Helga Marx von den Bebraer Singvögeln herzlich begrüßen, die uns wieder ein buntes Programm mit Texten, Sketchen, Liedern und Volksliedern darboten. Wir erfuhren hier auch was es mit dem Lätzchen und dem Schnuller (Huppe) und deren Gebrauch im Leben so auf sich haben kann. Auch die Dame von Welt und die Landfrau begegneten sich in einem Sketch der beiden Singvögel.

Sie hatten zuvor die Liedtexte an alle Anwesenden ausgeteilt und so konnten wir textsicher mitsingen. Aber für die „Heimliche Nationalhymne von Thüringen“, das Rennsteiglied von Herbert Roth, brauchten wir alle kein Textblatt, das können wir alle auswendig und gut mitsingen.

Wo man fröhlich singt, da lass dich ruhig nieder .... Ja, so war es auch dieses Mal wieder.

**Thomas Leipold**, WB 4 der VS in Sondershausen



### Polizeiliche Beratung zu Enkel- und Trickbetrug

Am Dienstag, den **11.04.2023** findet in der Zeit von **14:00 - 16:00 Uhr** im Hasenholz-Östertal-Centrum (zum Östertal 1 in Sondershausen) eine polizeiliche Beratungsveranstaltung zum Thema Enkeltrick und Trickbetrug statt.

Polizeihauptkommissar Herr Steffen Ritschel von der polizeilichen Beratungsstelle Nordhausen erzählt von seinen Erfahrungen und gibt wertvolle Tipps und Hinweise zum richtigen Verhalten.

Die Mitarbeiterinnen der beiden Projekte „AGATHE“ und „Thinka“ stehen ebenfalls für Fragen zur Verfügung.

Alle Interessierten sind dazu herzlich eingeladen! Die Veranstaltung und Beratung ist kostenfrei!

Eine Anmeldung zur Teilnahme und Vorabinformationen bitte unter der Telefonnummer: 03632 / 741-529.

### Frauentag beim Verband der Behinderten

Anlässlich des internationalen Frauentages, lud der Verband der Behinderten im Kyffhäuserkreis e.V. zu einer Feier in den Carl-Corbach-Club der Stadt Sondershausen ein. Bürgermeister Steffen Grimm und Mareen Biedermann, Fachbereichsleiterin Kinder, Jugend und Sport, folgten der Einladung und dankten der Verbandsvorsitzenden Heidi Meister für den unterhaltsamen Nachmittag. Heidi Meister gab Einblicke in die Geschichte der Frauenbewegung bis zum Tag für die Frauen. Neben Lesungen lustiger Lektüre über das teils missverständliche Verhältnis zwischen Frauen und Männern, sorgte die Sondershäuser Barocktanzgruppe für ein Highlight vor den geladenen Gästen.



### Interessante Fortsetzung des Vortrages über die Schreckenstage um Ostern 1945

Anfang März erlebten wir eine interessante Fortsetzung des Vortrages von Herrn Manfred Kucksch in den Räumen des Verbandes der Behinderten. Es ging um die Schreckenstage um Ostern 1945 in der Stadt Sondershausen. Beeindruckende Fakten und ein ausführlicher Bericht vom ehemaligen Pfarrer wurden zunächst von Herrn Kucksch vorgelesen. 200 Häuser waren völlig zerstört etwa 40 % aller Gebäude erlitten Schäden. Es fehlten 750 Wohnungen. Die Stadt Sondershausen erlebte nach Nordhausen die zweitgrößte Bombardierung in Thüringen. Aus amerikanischen Unterlagen war ersichtlich das 152 Flugzeuge am 8.4.1945 als Ziel die Bombardierung von Sondershausen hatten. Zum Glück für die Bewohner der Stadt hatten weniger als 20% der Flieger ihre Bomben hier abgeworfen. Viele alte Fotografien zeigten uns, welche Gebäude zerstört wurden. Am 11. April 1945 war durch den Einmarsch der amerikanischen Armee die Kriegshandlungen beendet. Bemerkenswert war für mich die Aussage, dass es nach dem Krieg 14 Millionen Flüchtlinge gab, von denen 700 000 in Thüringen eine neue Heimat fanden.

Wir danken Herrn Manfred Kucksch für den informativen Beitrag zur Geschichte unserer Stadt. Dank auch für die gute Bewirtung.

**Dorothea Kieper**



## Abschluss des 14. Kurses zur Qualifizierten Vorbereitung zur Sterbebegleitung durchgeführt von Susanne List

Im Rahmen einer Feierstunde wurden im Februar in der Cruciskirche in Sondershausen die Teilnehmer des 14. Kurses zur Qualifizierten Vorbereitung zur Sterbebegleitung gewürdigt. In der Zeit vom 27.03.2022 bis 19.02.2023 und insgesamt 100 Stunden erhielten die Kursteilnehmer das Zertifikat, welches deutschlandweit anerkannt ist.

Der Grundkurs beinhaltet Themen wie:

- Selbstfindung der Teilnehmer mit Übungen zur Wahrnehmung, zu Gesprächsführung und Heranführung an die sensible Thematik
- Praktikum in Form eines Besuchsdienstes
- Vertiefungskurs mit Wissen rund um die Begleitung schwerstkranker und sterbender Menschen, z. B. zur Patientenverfügung, zu Krankheitsbildern wie Demenz, zum Umgang mit Trauer.

Alle Teilnehmerinnen werden sich als Ehrenamtliche im Hospizdienst an den drei Standorten, in Sondershausen, Sömmerda und Artern in den Dienst der Begleitung begeben - so viel, wie jede will und kann, seien es zwei Stunden in der Woche oder tägliche Einsätze in der Häuslichkeit, im Pflegeheim oder Krankenhaus. Das ist, so die Leitende Koordinatorin Susanne List, eine glückliche Bereicherung für unseren Hospiz- und Palliativberatungsdienst und besonders erfreulich, denn der Kurs ist ein Angebot an jeden Menschen, der sich mit der Frage auseinandersetzt „Was bleibt am Ende des Lebens?“



Bild: von links nach rechts  
Nicole Rosenau, Lysann Remitschka,  
Dorothea Reich, Grit Ostwald, Katrin Fischer



Kastanienallee 9 • 99718 Topfstedt  
E-Mail: [info@weimann.ws](mailto:info@weimann.ws)  
Tel.: 03636-700500

### Sondershausen - Tourenplan 2023

Himmelsberg	Januar/Februar
Hohenebra	Januar/Februar
Schernberg	Februar/März
Sondershausen	Februar/März
Bebra	Februar/März
Großfurra	März
Jecha	März
Stockhausen	März/April
Dietenborn	April
Großberndten	April
Straußberg	April
Immenrode	Mai
Berka	Mai/Juni
Oberspier	August/September
Thalebra	August/September
Jechaburg	Oktober

## Neueröffnung Aitutanda Pflegebienen



Am 23. Februar eröffnete in der Güntherstraße das neue Büro der Aitutanda Pflegebienen. Der ambulante Pflegedienst unterstützt Menschen in ihrem häuslichen Umfeld mit pflegerischer, medizinischer und hauswirtschaftlicher Versorgung. Bürgermeister Steffen Grimm und Marcus Strunk, Leiter Stadtmarketing, Tourismus und Wirtschaftsförderung der Stadtverwaltung Sondershausen, gratulierten Katja Bieberstedt, Einrichtungsleitung für ambulante Pflege, zur Neueröffnung und wünschten einen erfolgreichen Start. Die Aitutanda Pflegebienen sind rund um die Uhr telefonisch erreichbar und für ihre Patienten in Sondershausen sowie im Umkreis unterwegs. Auskunft erhalten Interessierte unter 0151-16980622 oder unter [www.aiutanda-pflegebienen.de](http://www.aiutanda-pflegebienen.de)

## Kleingartenverein „Hopfenberg 1“ e.V. Sondershausen geht gut gerüstet ins Jahr 2023

Am letzten Februarwochensende fand für die Mitglieder des Gartenvereins die Jahreshauptversammlung statt. Im Handwerkerstübchen wurde durch den Vorstand das vergangene Gartenjahr ausgewertet.

Im letzten Jahr konnten an sieben neue Kleingärtner Parzellen übergeben werden. Wir haben mit großer Freude festgestellt, dass auch junge Leute Interesse am Kleingartenwesen haben. So wurde auch ein Kooperationsprojekt zwischen der FAU, der Schule für Wirtschaft und Soziales Sondershausen und unseres Gartenvereins gestartet. Schüler mit ihren Lehrern führen ein Schülergartenprojekt durch. Eltern, Lehrer und wir Kleingärtner wissen, dass sich die weitaus meisten Schülerinnen und Schüler im Garten sehr wohl fühlen. Hier werden Nutz- und Zierpflanzen naturnah angebaut, beobachtet, gepflegt und geerntet. Die Schüler lernen, wie man die Natur schonend und ökologisch sinnvoll nutzen kann.

Das vergangene Gartenjahr war sehr erfolgreich. Im Eingangsbereich wurde ein Fahrradstandplatz errichtet. Die Umzäunung wurde nach einen Wildschweinübergriff gesichert. Am zweiten Juniwochenende war unsere Gartenanlage zum „Tag des offenen Gartens“ für Besucher geöffnet. Sommerfest, Abgrillen nach der Beladung des Remondis Containers mit Baum- und Strauchschnitt und die Jahresabschlussfeier im Thüringer Hof waren Höhepunkte im Vereinsleben.

Nicht belegte Vereinsgärten werden per vergüteten Pflegevertrag durch verschiedene Gartenfreunde gepflegt. Diese Gärten bzw. Objekte sind dadurch immer im besten Zustand. Dafür gebührt den Einzelnen besonderer Dank.

Eines unserer ersten Projekte im neuen Jahr ist die Befestigung unserer Hauptzuwegung im Vereinsgelände. Bei Regen ist der Hauptweg nicht gefahrlos zu begehen. Mit Hartsteinschotter wird der Weg per gemeinsamen Arbeitseinsatzes befestigt.

Vorstand, Beirat und Fachberater leisteten im letzten Jahr gute Vereinsarbeit. Jeder hat seine Aufgaben mit hohem Engagement und Einsatzbereitschaft zum Wohle des Vereins erledigt. Dafür gebührt Allen Dank und Anerkennung.

### Karsten Kratz

Vorstandsvorsitzender

Wir gestalten und drucken

**Karten** für jeden Anlass,  
individuell nach Ihren Wünschen!

Einladungen · Danksagungen · Trauerkarten

[service@starke-druck.de](mailto:service@starke-druck.de) | 03632/66820

**Starke**  
Druckerei für Kreative

## Kreisjugendring Kyffhäuserkreis e.V. - anerkannter Träger der freien Jugendhilfe nach § 75 SGB VIII -

### Aktuelles aus dem Jugend- und Schülertreff „JuST“



#### JuST-Dance – Willkommen zur Tanzgruppe im "JuST"

Jeden Donnerstag von 17:00 - 18:00 Uhr heißt es in der Kinder- und Jugendeinrichtung in der Sondershäuser Ferdiand-Schluffer-Straße 48: „JuST-Dance“. Das Team und die Anleiterin Anna freuen sich auf Kids, die Lust haben, zusammen mit ihr zu verschiedenen Musikstilrichtungen bei den „JuST-Dancern“ mitzumachen. Die Teilnahme ist kostenfrei. Also: einfach mal donnerstags ins JuST kommen und mitmachen! Bequeme Sachen und Schuhe nicht vergessen. Weitere Informationen und die Möglichkeit zur Anmeldung gibt es bei Franziska Stepan telefonisch erreichbar unter 03632 782637 oder e-Mail: just@kjr-kyffhaeuserkreis.de.

**Bastelangebot zum Mutter- u. Vatertag**  
Im Mai lädt das JuST-Team wieder zur Kreativwerkstatt ein. Da am 14. Mai Muttertag und am 18. Mai Vatertag ist, besteht an folgenden zwei Terminen die Möglichkeit, etwas Schönes zu diesen Anlässen zu basteln.

**9.5., 15.00 Uhr: Basteln zum Muttertag**  
**11.5., 15.00 Uhr: Basteln zum Vatertag**

Weitere Informationen und die Möglichkeit zur Anmeldung gibt es bei Franziska Stepan telefonisch erreichbar unter 03632 782637 oder e-Mail: just@kjr-kyffhaeuserkreis.de.



#### Deutsch-Polnische Jugendfreizeit in Klucze

Im Sommer diesen Jahres geht es endlich mal wieder nach Polen, in die schöne Partnerregion des Kyffhäuserkreises ganz in der Nähe von Krakau. Und diese tolle Stadt wird in der Zeit vom 18.07.-27.07., in der die Ferienfreizeit gemeinsam mit polnischen Jugendlichen aus Klucze stattfindet, natürlich auch besucht. Genau wie weitere Sehenswürdigkeiten der Region, wie die Błędów-Wüste oder ein Freizeitpark. Die Unterbringung erfolgt in Mehrbettzimmer in einer Art Sportlerheim, zu dem auch ein Schwimmbad gehört. Die Kosten für die Teilnahme belaufen sich auf 140,00 €. Der Betrag beinhaltet die Anreise im Reisebus sowie Unterkunft, Verpflegung und Programmkosten. Der günstige Teilnahmepreis wird ermöglicht durch Fördermittel des Deutsch-Polnischen Jugendwerks und des Kyffhäuserkreises.

Weitere Informationen und die Möglichkeit zur Anmeldung gibt es bei Franziska Stepan telefonisch erreichbar unter 03632 782637 oder e-Mail: just@kjr-kyffhaeuserkreis.de.

#### Heute schon mitgemischt? Demokratieförderung im Kyffhäuserkreis!

#### Aufruf zum Einreichen von Projektideen für 2023

Auch im Jahr 2023 bleibt es wichtig sich aktiv für Demokratie, Menschenrechte und gegen jegliche Formen von Extremismus einzusetzen. Deshalb sucht die Partnerschaft für Demokratie im Kyffhäuserkreis Projektideen, die helfen, eine demokratische und vielfältige Alltagskultur vor Ort zu fördern.

#### Gefördert werden u.a. Projekte, die sich mit den folgenden Themenbereichen auseinandersetzen:

- Extremismusprävention und Bekämpfung gruppenbezogener Menschenfeindlichkeit
- Stärkung demokratischer Grundwerte und Beförderung eines couragierten zivilgesellschaftlichen Handelns
- Kompetenzstärkung im Bereich kulturelle/interkulturelle Bildung
- Teambildung, Mobbing- u. Gewaltprävention
- Erinnerungs- und Gedenkstättenarbeit

#### Beispiele für Vorhaben sind:

- Aktionstage, Workshops und Projektarbeit zu den verschiedenen Themenfeldern
- Bildungs- und Gedenkstättenfahrten (Lernen an historischen Gedenkorten)
- Erarbeitung oder Organisation von thematischen Ausstellungen
- Medien-, Theater-, Streetart- oder Begegnungsprojekte
- Erstellung von Arbeits- u. Informationsmaterial
- Fort- und Weiterbildungsmaßnahmen



Einen Antrag (gilt für Projektideen über 1000,00 €) können nur nichtstaatliche und gemeinnützige Vereine und Organisationen stellen.

Anträge (gilt für Projektideen über 1000,00 €) können bis spätestens zum 18. April 2023 bei der Koordinierungs- und Fachstelle der Partnerschaft für Demokratie, angesiedelt beim Kreisjugendring Kyffhäuserkreis e.V., eingereicht werden.

#### Projekte unter 1000,00 €

Kurzfristige und/oder kleinere Vorhaben und Aktionen, deren Gesamtkosten 1.000,00 € nicht übersteigen, können jederzeit, aber mit einer Frist von mindestens drei Wochen vor Maßnahmebeginn, einen Projektantrag stellen. Um die Hürden für eine Antragstellung zu senken, gibt es ein vereinfachtes Antragsverfahren. Neben gemeinnützigen Vereinen und Organisationen können hier auch Verbände, Initiativen, Bürgerbündnisse oder Privatpersonen einen Antrag stellen. Die Projektideen müssen sich an den oben genannten Zielen orientieren.

#### Jugendfonds

Mit bis zu 1.000 € (in Ausnahmefällen auch über 1000,00 €) fördert die Partnerschaft für Demokratie Projektideen, die von jungen

Menschen des Kyffhäuserkreises selbst entwickelt wurden und von diesen jungen Menschen auch selbst umgesetzt werden. Als Förderschwerpunkt steht der Jugendbeteiligungsprozess im Fokus. Jugendliche und junge Menschen können so für ihre Anliegen und Interessen selbst eintreten und ihre Stadt bzw. ihre Region nach ihren Vorstellungen mitgestalten. Über die Projektanträge entscheidet das Jugendparlament des Kyffhäuserkreises, eine Gruppe von engagierten Jugendlichen selbst.

Weiterführende Informationen sowie die Formulare für die Antragsverfahren (Antrag über 1000 €, Antrag unter 1000 €, Antrag des Jugendfonds) können auf der Homepage des Kreisjugendring Kyffhäuserkreis e.V. unter [www.kjr-kyffhaeuserkreis.de](http://www.kjr-kyffhaeuserkreis.de) eingesehen und heruntergeladen werden.

Zudem stehen Ihnen bei Fragen zur Antragstellung die Mitarbeiterinnen der Koordinierungs- und Fachstelle, telefonisch erreichbar unter 03632 759399 oder per e-Mail unter [s.krause@kjr-kyffhaeuserkreis.de](mailto:s.krause@kjr-kyffhaeuserkreis.de) oder [info@kjr-kyffhaeuserkreis.de](mailto:info@kjr-kyffhaeuserkreis.de) zur Verfügung. Die Lokale Partnerschaft für Demokratie wird im Rahmen des Bundesprogramms „Demokratie leben!“ durch das Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend und im Rahmen des Thüringer Landesprogramms für Demokratie, Toleranz und Weltoffenheit "DENK BUNT" durch das Thüringer Ministerium für Bildung, Jugend und Sport gefördert.

## Familienzentrum / Mehrgenerationenhaus "Düne" e.V.

99706 Sondershausen • Crucisstraße 8 • Telefon  
03632 / 700410 • www.duene-sondershausen.de

### Monatsprogramm April 2023

Montag	09.00-12.00 Uhr	Nähstübchen**
	09.00-11.00 Uhr	Wir sind dann mal weg - Senioren unterwegs** (Termin: 03.04, 16.04)
	10.00-13.00 Uhr	Sprechzeit der Behindertenbeauftragten der Stadt Sondershausen**
	13.00-15.00 Uhr	Seniorenberatung in Sondershausen und in Ortsteilen**
	16.00-17.00 Uhr 16.30-17.30 Uhr	Eltern - Kind - Sport I (Alter: 2 - 4 Jahre)** Offener Bücherschrank
Dienstag	09.00-12.00 Uhr	Kindersachentauschbörse**
	09.00-11.00 Uhr	Musikalische Früherziehung - Kita Badra**
	09.30-10.30 Uhr	Eltern-Kind-Gruppe Krabbelkäfer** (Alter: 3 Monate - 1. Lebensjahr)
	13.00-14.00 Uhr	Gesundheitskurs für Senioren mit Bea**
	14.45-15.30 Uhr	Bewegung macht Spaß I - Kita DRK** (Alter: 2 - 4 Jahre)
	15.45-16.45 Uhr	Bewegung macht Spaß II - Kita DRK** (Alter: 5 - 6 Jahre)
Mittwoch	09.00-12.00 Uhr	Kreativwerkstatt**
	10.00-12.00 Uhr	Seniorenberatung in Sondershausen und in Ortsteilen**
	13.00-14.00 Uhr	Rückbildung**
	13.00-16.00 Uhr	Kindersachentauschbörse**
	16.00-17.00 Uhr	Eltern-Kind-Gruppe Musikmäuse** (Alter: 4-6 Jahre)
Donnerstag	09.30-11.00 Uhr	Düne-Strolche (Alter: 1 - 3 Jahre)**
	14.00-16.00 Uhr	Seniorencafé**
	16.30-17.30 Uhr	Eltern - Kind - Sport II (Alter: 2 - 4 Jahre)**
	17.00-18.00 Uhr	Leseportal (13.04, 27.04)
Freitag	09.00-11.00 Uhr	Kaffeepausch** (Termin: 21.04)
	09.30-11.00 Uhr	Babybrunch (Termin: 14.04, 28.04)
	10.00-11.30 Uhr	Kinderwagentreff** (Termin: 21.04)
	16.00-17.00 Uhr	Eltern-Kind-Gruppe MiniMusikmäuse** (Alter: 1,5 - 3 Jahre)
Samstag	15.04.2023	Treffen der Selbsthilfegruppe Verwaiste Eltern**
Sonntag	02.04.2023 14.00-16.30 Uhr	Sonntagscafé

\*\* (nur mit Anmeldung unter 03632-700410)



### Seniorenberatung

in Sondershausen und Ortsteilen

- Kinder und Jugendliche Begleitangebote für Senioren -



Ab wann?  
01.04.2023 - mit Termin

Wer?

- RentnerInnen
- E-J-Familien
- Junge Familien
- Senioren
- Personen im Übergang in Rente/alter Pflege



Wo?

in den Räumen der Düne oder auch in den Ortsteilen von Sondershausen

Hilfen/Unterstützung aus?

- Beratung auf allen Rechtsfeldern
- Aufklärung von Angeboten, Formulare, Beantragung, Förderung
- Hilfe bei der Beantragung von Leistungen
- Hilfe bei der Beantragung von Leistungen
- Hilfe bei der Beantragung von Leistungen

Gesamtkosten?

keine Kosten, nur mögliche Fahrtkosten

Anspruchsperson?

Frank Heiner  
Düne e.V. | Crucisstr. 8 | 99706 Sondershausen  
Telefon: 03632-700410  
E-Mail: info@duene-sondershausen.de  
www.duene-sondershausen.de



Wir gestalten und drucken Karten für jeden Anlass,  
individuell nach Ihren Wünschen!

Einladungen · Danksagungen · Trauerkarten

service@starke-druck.de | 03632/66820

**Starke**  
Druckerei für Kreative

## Blaulicht-Ferien und verrückter Dienstag

Die Hortkinder der Grundschule Östertal hatten in diesem Jahr ganz besondere Winterferien! 34 Kinder aus insgesamt vier Klassenstufen konnten bei der Polizei, der Feuerwehr sowie beim Deutschen Roten Kreuz hinter die Kulissen schauen!



Am Montag ging es spektakulär los, mit dem Besuch der Polizei. Von der Einsatzzentrale bis hin zur Zelle konnten sich unsere Kinder alles ansehen. Es kamen viele Fragen auf, die Antworten haben uns alle zum Staunen gebracht.

Am Dienstag machten wir uns auf den Weg zur Feuerwehr. Wir haben die Fahrzeuge bestaunt, Uniformen angezogen und mit dem Schnellangriffsschlauch das Zielen geübt. Mittwoch bekamen wir Besuch vom Deutschen Roten Kreuz. Den Kindern wurden altersgerechte Bilder von Ernstfällen gezeigt. Mit dem Telefon wurde der Anruf bei der Leitstelle geübt.

Am Ende dieser ereignisreichen Woche wurde gemeinsam das Erlebte in einem Gesprächskreis zusammengefasst und alle kamen gemeinsam zu dem Ergebnis: „Egal welches Fahrzeug mit Blaulicht, egal welche Uniform ... Alle machen einen klasse Job!“

Nach der Blaulichtwoche kam im Hort der verrückte Dienstag! Ca. 100 Hortkinder haben am 21.02.2023 mit ihren lustig verkleideten Hortner\*innen und den Mäusen von Grün/Weiß Sondershausen einen super klasse Fasching in der Sporthalle gefeiert. Vom Clown bis zum Fußballstar war hier alles vertreten



Tag	Zeit	Kurs/Ort	Dozent
25.03.2023	10:00-13:45	Osterfloristik Sondershausen, Güntherstr. 26	Silvia Taubert
28.03.2023	17:00-20:00	WORD Grundkurs Sondershausen, Güntherstr. 26, Raum 1	Dirk-Michael Franke
01.04.2023	16:45-17:45	Qi Gong Sondershausen, Güntherstr.26, Fitnessraum	Ingrid Schubert
03.04.2023	18:00-19:30	Yoga Dance Sondershausen, Güntherstr. 26, Fitnessraum	Kerstin Wiencierz
08.04.2023	18:30-20:00	Nordic Walking Treffpunkt nach Absprache	Bernd Thorhauer
13.04.2023	17:00-20:00	Steuererklärung mit ELSTER Sondershausen, Güntherstr. 26, PC Raum	Patrick Manthey
15.04.2023	10:00-16:00	Sauerteigbrot selbst backen - vom Acker auf den Tisch Sondershausen, Regelschule Franzberg, Mensa	Geraldine Rödiger Online
16.04.2023	19:30-21:00	vhs.wissen live: Der sterbliche Gott. Staat und Revolution in Russland. - online	Dozententeam
17.04.2023	14:00-15:30	Yoga Sondershausen, Güntherstr. 26, Fitnessraum	Lili Xiao
17.04.2023	16:00-17:30	Yoga Sondershausen, Güntherstr. 26, Fitnessraum	Lili Xiao
17.04.2023	18:00-19:30	Kraft und Bewegung - Step Aerobic Sondershausen - Gymnasium, Turnhalle	Martina Schweder Online
18.04.2023	19:30-21:00	vhs.wissen live: Countdown: Können wir der Klimakrise noch etwas entgegensetzen?	Dozententeam
19.04.2023	17:45-19:15	Kraft und Bewegung Sondershausen - SBZ Kyffhäuserkreis, Schulteil 2, Turnhalle	Bernd Thorhauer
19.04.2023	19:00-20:30	Yoga Sondershausen, Güntherstr. 26, Fitnessraum	Lili Xiao
21.04.2023	16:30-18:00	Yoga Sondershausen, Güntherstr. 26, Fitnessraum	Lili Xiao
23.04.2023	19:30-21:00	vhs.wissen live: Exit - Warum Menschen aufbrechen. Globale Migration im 21. Jahrhundert - Online	Online Dozententeam
24.04.2023	08:00-11:30	Integrationskurs 53 Sondershausen, Güntherstr. 26, PC Raum	Elfi Töpfer
25.04.2023	17:00-20:00	EXCEL Grundkurs Sondershausen, Güntherstr. 26, Raum 1	Dirk-Michael Franke Online
26.04.2023	19:30-21:00	vhs.wissen live: Eine andere Jüdische Weltgeschichte - Online	Dozententeam

**Bitte melden Sie sich rechtzeitig in den Geschäftsstellen oder den Außenstellen der VHS an!  
Telefon: 03632 / 741-262 oder vhs-sondershausen@kyffhaeuser.de**

## Sprechtage des Thüringer Bürgerbeauftragten in Sondershausen

Der Thüringer Bürgerbeauftragte, Dr. Kurt Herzberg, kommt zu einem Sprechtag nach Sondershausen. Bürgerinnen und Bürger werden im Rahmen des Sprechtags beraten und können ihre Anliegen vorbringen. **Der Sprechtag findet am 18.04. 2023 ab 9:00 Uhr im Landratsamt Kyffhäuserkreis, Markt 8 (Sitzungszimmer) 99706 Sondershausen statt.**

Aus organisatorischen Gründen bitten wir darum, dass Interessierte zuvor einen persönlichen Gesprächstermin unter der Telefonnummer 0361/57 3113871 vereinbaren. Unterlagen zu den Anliegen, wie etwa Bescheide oder andere Behördenschreiben, sollten zu den Terminen bereits mitgebracht werden. Der Thüringer Bürgerbeauftragte hilft in allen Fällen, in denen Bürgerinnen und Bürger von einer Handlung der öffentlichen Verwaltung betroffen sind. Jeder hat das Recht, sich mit seinem Anliegen an den Bürgerbeauftragten zu wenden. Der Bürgerbeauftragte hilft schnell und unbürokratisch bei der Suche nach einer einvernehmlichen Lösung, klärt schwierige Sachverhalte und erläutert rechtliche Zusammenhänge. Die Beratung ist kostenlos.

Bürgeranliegen können auch per E-Mail an [post@buergerbeauftragter-thueringen.de](mailto:post@buergerbeauftragter-thueringen.de) sowie schriftlich an das Postfach 90 04 55, 99107 Erfurt gerichtet werden. Weitere Termine für Sprechtag sowie Informationen zur Arbeit des Bürgerbeauftragten finden Sie unter [www.buergerbeauftragter-thueringen.de](http://www.buergerbeauftragter-thueringen.de).

## Ehrenamtsheldin hinter den Kulissen: Inge Siegmann

Wenn die fünfte Jahreszeit beginnt, gehört SIE zum Karneval in Großfurra, wie der geschmückte Baum zu Weihnachten: Inge Siegmann. Seit fast 50 Jahren kümmert sich die 67-Jährige jedes Jahr ehrenamtlich um die Bühnenkulisse des FCC Großfurra. Dabei hat sie als aufopferungsvolle Mutter und Oma eigentlich bereits alle Hände voll zu tun. „Ich führe ein sehr gut gehendes Familienunternehmen“, lacht sie und meint damit ihren Mann, die zwei erwachsenen Söhne mit Schwiegertöchtern und fünf Enkelkinder, die alle zusammen in Großfurra leben. Der gelernten Dekorateurin liegt die kreative Arbeit im Blut. Seit der ersten Stunde ist sie im Karnevalsverein aktiv und gehört für alle zum Urgestein des FCC. „Ich fühlte mich dem Verein schon immer verbunden. Ich kenne es gar nicht anders“, erzählt Inge Siegmann, deren Onkel den Karnevalsverein vor 50 Jahren gründete.

Jedes Jahr im Dezember beginnt die Planung und Umsetzung der gewünschten Bühnenkulisse für die Faschingszeit, die allesamt von Inge Siegmann handbemalt werden. Auch beim Kinderfasching ist sie immer Ansprechpartnerin für das besondere Extra auf und hinter der Bühne. „Für den Kinderfasching war ich fast schon alles: Vom Clown bis zur Mickey Maus“, erinnert sie sich mit einem Lächeln. Viele Jahre verpackte sie gemeinsam mit ihrer Freundin den Dorftratsch in amüsante Büttenreden. Zudem bringt sie sich als Moderatorin ein und arbeitet bei der Planung und Durchführung der beliebten Weiberfastnacht mit. Seit 1977 erstellt sie zudem für den FCC Großfurra die Vereinschronik. „Ich bin ein wandelndes Lexikon“, sagt sie und erinnert sich an fast jedes Karnevalsjahr samt Motto und Bühnenkulisse.

Kurz nach ihrer Hochzeit werden sie und ihr Ehemann 1979 zum Prinzenpaar ernannt. Seitdem sitzt sie im Elferrat. Ihr Brautkleid wurde ihr Karnevalsprinzessinnenkleid, später das Braut- und Prinzessinnenkleid ihrer Schwiegertochter und bereits jetzt freut sich ihre 13-jährige Enkelin darauf, es irgendwann als Karnevalsprinzessin tragen zu dürfen. Es sind Geschichten, wie diese, die Inge Siegmann ins Reden über viele schöne und emotionale Erinnerungen an die Karnevalszeit bringen. Während der berühmten fünften Jahreszeit, geht es stressig zu, aber die ehrenamtliche Arbeit bereitet ihr großen Spaß. „Die Freude, Geselligkeit und das tolle Miteinander – dafür mache ich das. Außerdem freuen wir uns, dass nach der Pandemie endlich wieder etwas los ist bei uns.“



Sehr zur Freude des FCC Großfurra ist für Inge Siegmann ans Aufhören nicht zu denken. Wenn die Faschingszeit und mit ihr der ganze Trubel vorbei ist, hilft sie bei der Organisation weiterer Dorffeste, wie dem Sommerfest, der Herbstwanderung oder dem Hofweihnachtsmarkt in Großfurra, der ein gemeinschaftliches Adventshighlight aller Vereine im Dorf darstellt. „Das Dorf lebt mit seinen Vereinen und dem Zusammenhalt“, sagt die Rentnerin. Ein Leben ohne das Engagement könne sie sich gar nicht vorstellen. Wer Inge Siegmann einmal in ihrem Element erleben möchte, der schaut am besten beim Karneval in Großfurra oder beim Rosenmontagsumzug in Sondershausen vorbei. Dann heißt es wieder: „So rot wie Blut, so weiß, wie Schnee, hier kommt der FCC!“

## „Pfannkuchen essen“ mit Faschingspredigt in Großfurra

Eine liebevoll dekorierte Faschingskaffeetafel war am 15.02.2023 für die Seniorinnen und Senioren im Club des Mehrgenerationshauses in Großfurra eingedeckt. Wir freuten uns, es hatten viele aus dem Ort zugesagt! Gut gelaunte Gäste applaudierten dann den Künstlern, die für uns ein tolles Programm hatten. Unsere Kleinsten von der Kita „Arche Noah“ waren die „Stars“ und Publikumsliebblinge des Nachmittags.

Die „Faschingspredigt“ vom Pfarrer Karl Weber ließ jeden Kummer vergessen. „Mal etwas ganz Besonderes“, so sagten die Gäste, sangen und klatschten ausgelassen mit. So nah kann Kirche sein!

Das Bergmannslied zu hören, ließ die Gefühle hoch und runtergehen. Auf dem Akkordeon spielte Kevin Crawl vom Karneval- und Kirmesburschen-Verein. Unser Bauchtanzmädchl Kerstin Wiencierz verzauberte uns mit ihrem Tanz und lud einige mutige Gäste zum Mittanzen ein. Es war ein wirklich schöner Nachmittag, der auch im Nachhinein noch für positiven Gesprächsstoff sorgte. Wir begrüßten an diesem Faschingsnachmittag etwa 50 Gäste und danken auch der Stadt Sondershausen, die solch ein schönes Fest durch das Programm „Solidarisches Zusammenleben der Generationen“ ermöglicht hat.

Herzlichst Eure Dorfkümmern

**Angelika Hendrich und Helfer**



## „Vom Schwan im Berg und geraubten Prinzen“ – eine märchenhafte Ausstellung im Rathaus Sondershausen

**Mitglieder des Heimat- und Geschichtsverein Jechaburg besuchen die Ausstellung.**

Der Artikel im Heimatecho vom 24. Februar d. J. hat uns, die Mitglieder des Vereins neugierig gemacht.

Am 28.2. hatten sich ein paar Internierte am Rathaus getroffen, um gemeinsam die Ausstellung zu besichtigen. Die Holzbilder von Frau Tura Jursa stellen die reiche Sagenwelt unserer Thüringer Heimat auf eine ganz besondere Weise dar. Jedes Bild ist hervorragend ausgearbeitet und ein Unikat. Die Genauigkeit der Darstellung, also der Erkennungswert ist sehr gut. Wer sich mit unserer Sagenwelt beschäftigt, wird feststellen, dass ein erheblicher Teil auf mythologischen Überlieferungen, teilweise auf vorchristlicher Zeit aufbaut.

Die Geschichten vom Frauenberg gehört wie der Berg selbst, zur Historie des Ortsteils Jechaburg.

Danke an Frau Jursa, die es durch die handwerkliche Präzision verstanden hat, die Neugier zu wecken auf den Legendenschatz unserer Region.

**Heimat- und Geschichtsverein Jechaburg**



## Einheitliche Ansprechstellen für Arbeitgeber: Beratungsstelle für alle Fragen zur Beschäftigung von Menschen mit Behinderung



Arbeitgeber:innen stehen seit dem 01. Juli 2022 die "Einheitliche Ansprechstellen für Arbeitgeber (EAA)" zur Seite, um die Beschäftigung von Menschen mit Behinderungen zu erleichtern. Diese Ansprechstellen sind beim Thüringer Landesverwaltungsamt (TLVwA) angesiedelt und bieten Unterstützung bei der Ausbildung, Einstellung und Beschäftigung von Menschen mit Behinderungen.

Oft scheitert die Beschäftigung von Menschen mit Behinderungen nicht am Willen der Arbeitgeberinnen und Arbeitgeber, sondern an fehlender Erfahrung oder mangelndem Wissen über Förderleistungen. Die EAA's sind darauf ausgerichtet, diese Barrieren abzubauen und Arbeitgebern dabei zu helfen, die Vorteile der Einstellung von Menschen mit Behinderungen zu erkennen und umzusetzen.

In der teils unübersichtlichen Förderlandschaft haben die Fachberater eine Lotsenfunktion. Sie beraten zu Fragen der Beschäftigungspflicht, zum Einsparpotenzial bei der Ausgleichsabgabe sowie zu möglichen Prämien und Zuschüssen. Dies ist von entscheidender Bedeutung, da oft zusätzliche Kosten für den Arbeitgeber entstehen können, wenn ein Arbeitsplatz für einen Mitarbeiter mit Behinderung angepasst werden muss.

Auch in der Nordthüringer Region steht den Arbeitgebern die EAA-Nordthüringen zur Verfügung

Die Beratung der Einheitlichen Ansprechstellen ist niedrigschwellig und kostenfrei – ein Anruf oder eine Mail genügen, um die EAA zu erreichen.

Ansprechpartner: EAA Northüringen, Herr Preißer

Rufnummer: 03605 544235

E-Mail: eaa-nordthueringen@int-bsw.de

Träger: Internationales Bildungs- und Sozialwerk GmbH  
37327 Leinefelde-Worbis

**WIR** wünschen frohe Ostern

Nicole Hoffmann  
Servicemitarbeiterin

STADTWERKE  
SONDERSHAUSEN  
Strom · Erdgas · Wärme · Wasser  
www.stadtwerke-sondershausen.de

**Jetzt bis zu 25 % staatliche Förderung sichern!**

**GUSSHEIZKESSEL**  
aus Thüringen  
**0 36 32 - 66 747 0**  
www.ibc-heiztechnik.de

**Holzvergaser & Pelletkessel**  
ab 7.499 €

**IBC Heiztechnik**  
Festbrennstoffheizsysteme

**BAFA FÖRDERUNG**

## Veranstaltung anlässlich des Welttages des Buches 2023

Die Mitglieder des Leseportals organisieren seit 2015 gemeinsam mit der Stadtverwaltung rund um den Welttag des Buches verschiedene Veranstaltungen. Das Kernstück bildet das Literaturrätsel für Kinder und Erwachsene. Mit Unterstützung des Lions-Club Sondershausen, der Kyffhäusersparkasse, den Stadtwerken, der Wippertal GmbH sowie der Residenzbuchhandlung war es möglich wieder viele Bücher und Büchergutscheine als Preise bereitzustellen.

Danke an alle Förderer und Unterstützer. In diesem Jahr wird es auch wieder Klassenrätsel geben. Die 4. Klasse der Grundschule Hohenebra erhält die Möglichkeit die Klassenkasse mit 200 Euro aufzubessern. Mit diesen Aktionen soll die Freude am Lesen besonders bei Kindern und Jugendlichen gefördert werden.

Weitere Aktionen sind geplant, u. a. eine öffentliche Lesung am 21.04.23 gemeinsam mit dem Förderverein der Cruciskirche und ein Buch- und Trödelmarkt am 22.04.23 auf dem Marktplatz der Stadt. Wir würden uns freuen, wenn sie sich an dem Literaturquiz beteiligen und die Veranstaltung besuchen.

„Von den vielen Welten, die der Mensch nicht von der Natur geschenkt bekam, sondern sich aus eigenem Geist erschaffen hat, ist die Welt der Bücher die größte.“ H. Hesse

Das Leseportal

M. Kucksch

Bitte umblättern!

**WELTTAG  
DES  
BUCHES**

**21. - 23.  
APRIL 2023**  
SONDERSHAUSEN

<p><b>LESUNG</b></p> <p>21. April   19 Uhr   Cruciskirche mit <b>Uta Bretschneider</b> aus Ihrem Buch <b>Heimat.</b> Räume, Gefühle, Konjunkturen <b>- Eintritt frei -</b></p>	<p><b>BÜCHERQUIZ</b></p> <p><b>Rätselspaß für Kinder &amp; Erwachsene</b> Gutscheine bis 50 € zu gewinnen! Abgabe bis zum 14.04.2023 in der Touristinformation und bei der Düne in der Cruciskirche</p>	<p><b>BÜCHERMARKT</b></p> <p>22. April   08 Uhr   Marktplatz <b>Trödel- und Büchermarkt</b></p>
--	---	---

www.sondershausen.de

# Welttag des Buches

## Literaturquiz für Erwachsene

„Habt keine Angst vor Büchern! Ungelesen sind Sie völlig harmlos.“

1. Eugenie Marlitt war wohl im deutschsprachigen Raum eine der ersten Bestseller-Autorinnen. Zunächst veröffentlichte sie u.a. Arbeiten in der „Gartenlaube“ und vervielfachte die Abonnentenzahl. Wann beendete sie ihre zwischenzeitliche Beschäftigung als Opernsängerin?

- a) 1853      b) 1863      c) 1887

2. Wann erschien das Buch „Der Hobbit“ erstmals in deutscher Sprache?

- a) 1937      b) 1947      c) 1957

3. Von wem stammt das Zitat „Kunstwerke sind von einer unendlichen Einsamkeit“?

- a) R. M. Rilke    b) J. W. von Goethe    c) E. Hemingway

4. Aus welchem Roman stammt der nachfolgende, kurze Auszug: „...es ist der letzte Kriegssommer. Der Soldat Walter Proska strandete in einer kleinen Einheit, die eine Zugstrecke sichern soll...“?

- a) Der Überläufer    b) Ikarien    c) Geronimo

5. Wann wurde der Roman „Das Feuer“ von Henri Barbusse erstmals in die deutsche Sprache übersetzt?

- a) 1918      b) 1928      c) 1938

6. Der bekannte Schauspieler Steffen Schroeder schrieb das Buch „Planck oder Als das Licht seine Helligkeit verlor“. In dem Kapitel „Der braune Fleck“ geht es darum?

- a) Kaffeefleck  
b) Politische Aktion  
c) Noten von Brahms

7. Edgar Rai schrieb bisher 2 Romane („Nächsten Sommer“ und „Die Gottespartitur“). Wovon ist Rai Mitinhaber?

- a) Buchhandlung    b) Restaurant    c) Verlag

8. Wie heißt ein kulturtheoretisches Werk von Ernst Jünger aus dem Jahr 1932?

- a) Der Arbeiter      b) Der Frieden      c) Die Kunst

9. Wie heißt das Pferd von Don Quijote?

- a) Rosinante      b) Artax      c) Señorita

10. Thüringen Ende der 1970er Jahre. Inge von Wangenheim veröffentlicht 1980 den Roman „Die Entgleisung“, welcher Generationskonflikte und moralische Scheinheiligkeit in einer Kleinstadt der DDR thematisiert. Welche Ladung befand sich im Wagon?

- a) Farbfernseher  
b) Sex-Hefte  
c) Genex-Kataloge

11. Benjamin Myers erzählt eine wunderschöne und geradezu zärtliche Geschichte in seinem Roman „Offene See“. Für Robert, den Protagonisten des Romans, hatten dessen Eltern welchen Beruf vorgesehen?

- a) Bergmann      b) Schlosser      c) Bauarbeiter

12. „Wenn mich der fernen Kindertage Gedächtnis plötzlich überfällt...“. Wer schrieb diese Gedichtzeile?

- a) Robert Gernhardt  
b) Stefan Heym  
c) Hermann Hesse

**Es gibt wieder tolle Preise zu gewinnen (z.B. einen Büchergutschein im Wert von 50,-€). Geben Sie dazu bitte Ihren Namen und die Anschrift an.**

**Name:** .....

**Adresse:** .....

**Telefon:** .....

**Die Einsendung und Rückgabe bitte bis zum 14.04.2023 an die Stadtbibliothek, Residenzbuchhandlung, Cruciskirche oder Touristinformation.**

Im Falle eines Gewinns erklärt sich der Gewinner mit der Veröffentlichung seines Namens und Wohnorts in folgenden Medien einverstanden:

*Sondershäuser Heimatecho, Internetseite der Stadt Sondershausen*



MUSIK- UND BERGSTADT  
SONDERSHAUSEN

# Welttag des Buches Literaturquiz für Kids

Unter dem Motto „Lesen schadet der Dummheit“ wird auch **2023** wieder ein Gewinnspiel anlässlich des Welttages des Buches durchgeführt.

1. Britta Sabbag hat mit „Seitenzauber“ ein sehr schönes Jugendbuch geschrieben. Wie heißt das Mädchen, welches in dem Lesesessel des Opas viele Abenteuer erlebt?

- a) Julia      b) Ida      c) Hanna

2. Wie heißt der Zauberer und Prophet in der Sage um König Artus?

- a) Tristan      b) Merlin      c) Lancelot

3. Welchen Namen hat der kleine Freund von Yogi Bär?

- a) Boo Boo      b) Balu      c) Snoopy

4. Wem gehören die Hühner, die Max und Moritz stahlen?

- a) Onkel Fritz      b) Witwe Bolte      c) Schneider Böck

5. Wer schrieb den spannenden Roman „Lederstrumpf“?

- a) Karl May      b) Herman Melville      c) James F. Cooper

6. Der freche Schüler Ottokar begeisterte in der ehemaligen DDR eine ganze Generation von Kindern. Ottokar ist ein freundlicher, schlauer aber auch schlagfertiger Junge. Wann erhielt der Schriftsteller Otto Häuser das Bundesverdienstkreuz?

- a) 2000      b) 2022      c) 2006

7. Wie wird der Storch oftmals in Fabeln genannt?

- a) Reinecke      b) Adebar      c) Isegrim

8. Wie nennt sich der Milliardär, der nachts als Fledermaus verkleidet auf Verbrecherjagd geht?

- a) Spiderman      b) Ironman      c) Batman

9. „Justin Time - Mission London“ ist der 5. Band, den Peter Schwindt geschrieben hat. Diese literarische Zeitreise nimmt den Leser und die Leserin mit in das Jahr 2377. Wonach sucht Justin, der Held dieser phantastischen Geschichte?

- a) Seine Eltern      b) Einen Kristall      c) Ein Raumschiff

10. Welchen Beruf hat Herr Lämpel bei Wilhelm Busch?

- a) Bauer      b) Schneider      c) Lehrer

11. Mit „Die beste Zeit am Ende der Welt“ hat Sara Barnaro ein erfolgreiches Jugendbuch geschrieben. Welches Land lernt die 17jährige Peyton auf ihrer Reise kennen?

- a) Spanien      b) Mexiko      c) Kanada

12. „Die feuerrote Friederike“ von Christine Nöstlinger ist ein lustiges und spannendes Kinderbuch, welches bereits 1970 erschien. Friederike hat hier eine dicke, rote und sehr große Katze. Wie heißt die Katze?

- a) Kater      b) Mieze      c) Garfield

**Es gibt wieder tolle Preise zu gewinnen (z.B. Büchergutschein im Wert von 50,- €). Gebt dazu bitte Euren Namen, die Anschrift und Euer Alter und eine Telefonnummer an.**

Name: .....

Adresse: .....

.....

Alter: .....

**Die Einsendung und Rückgabe bitte bis zum 14.04.2023 an die Stadtbibliothek, Residenzbuchhandlung, Cruciskirche oder Stadtinformation.**

*Im Falle eines Gewinns erklärt sich der Gewinner mit der Veröffentlichung seines Namens und Wohnorts in folgenden Medien einverstanden:  
Sondershäuser Heimatecho, Internetseite der Stadt Sondershausen.*



## Die Bundeswehr informiert

Die Bundeswehr nutzt den Standortübungsplatz SONDERSHAUSEN intensiv für Ausbildung und Übung. Die Grenzen dieses Standortübungsplatzes und der Ausbildungsanlagen sind mit Warnungstafeln gekennzeichnet, die die Gebiete deutlich als militärischen Sicherheitsbereich ausweisen und darauf hinweisen, dass unbefugtes Betreten verboten ist und Zuwiderhandlungen verfolgt werden. Das gilt auch für Straßen/Wege innerhalb des Standortübungsplatzes.



Die Warntafeln haben folgenden Wortlaut auf der dem Platz abgewandten Seite:

**Militärischer Sicherheitsbereich**  
**Grenze des Standortübungsplatzes**  
**Schieß- und Übungsbetrieb**  
**Blindgänger! Lebensgefahr!**  
**Unbefugtes Betreten des Platzes ist verboten**  
**und wird strafrechtlich verfolgt.**  
**Die Standortälteste/Der Standortälteste**

Platz zugewandten Seiten:

**Grenzen des militärischen Sicherheitsbereiches**  
**Berühren und Aneignen von Gerät,**  
**Munition und Munitionsteilen**  
**ist verboten!**

**Die Standortälteste/Der Standortälteste**

Somit ist das Betreten des Standortübungsplatzes verboten! Das Betretungsverbot dient sowohl dem Schutz der Soldatinnen und Soldaten als auch dem Schutz der Zivilbevölkerung vor möglichen Gefährdungen durch den Ausbildungs- und Übungsbetrieb und die Belastung durch Munition.

Wer vorsätzlich oder fahrlässig entgegen dem Verbot eine militärische Anlage betritt, handelt ordnungswidrig nach Paragraph 114 des Gesetzes über Ordnungswidrigkeiten. Jeder Verstoß wird zur Anzeige gebracht. Die Schießanlage auf dem Standortübungsplatz Sondershausen wird deutlich intensiver als in der Vergangenheit im scharfen Schuss genutzt. Der Schießbetrieb wird durch rote Warnleuchten/Flaggen und geschlossene Schranken angezeigt.

Die Gefahrenbereiche sind mit rot/weißen Pfählen und Warnschildern

**Halt!**  
**Scharfschießen!**  
**Lebensgefahr!**  
**Der Standortälteste**

gekennzeichnet.

**Schießzeiten:** Montag bis Donnerstag 07.00 - 17.30 Uhr  
 Montag und Donnerstag 18.00 - 01.00 Uhr  
 Freitag 07.00 - 14.00 Uhr  
 Samstag (bei Bedarf) 08.00 - 14.00 Uhr

### Schießtermine Standortübungsplatz SONDERSHAUSEN

April 2023

Die Schießzeiten können sich täglich ändern!

Montag	<b>03. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Dienstag	<b>04. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Mittwoch	<b>05. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Donnerstag	<b>06. April 2023</b>	07:00 – 11:00 Uhr
Dienstag	<b>11. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Mittwoch	<b>12. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Donnerstag	<b>13. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Montag	<b>17. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Dienstag	<b>18. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Mittwoch	<b>19. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Donnerstag	<b>20. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Freitag	<b>21. April 2023</b>	07:00 – 14:00 Uhr
Samstag	<b>22. April 2023</b>	07:00 – 14:00 Uhr
Montag	<b>24. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Dienstag	<b>25. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Mittwoch	<b>26. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Donnerstag	<b>27. April 2023</b>	07:00 – 16:00 Uhr
Freitag	<b>28. April 2023</b>	07:00 – 14:00 Uhr

### Übungszeiten Standortübungsplatz SONDERSHAUSEN

April 2023

Die Übungszeiten können sich täglich Ändern

Donnerstag	<b>06. April 2023</b>	07:00 – 16:30 Uhr
------------	-----------------------	-------------------

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN

### Evangelische Kirchengemeinden der Pfarramtsbereiche Sondershausen

Die meisten Corona-Einschränkungen sind auch für den kirchlichen Bereich entfallen. Wir bitten Sie trotzdem weiterhin bei unseren Veranstaltungen Mund-Nasen-Bedeckungen zu tragen.



#### Trinitatiskirche - Gottesdienste

02.04. 09:30 Uhr Palmsonntag  
 06.04. 18:30 Uhr Gründonnerstag, Tischabendmahl  
 07.04. 09:30 Uhr Karfreitag  
 09.04. 06:00 Uhr Osternacht  
 09.04. 17:00 Uhr Chorkonzert zum Osterfest mit den Sondershäuser Madrigalisten  
 10.04. 14:00 Uhr Ostermontag, Aufführung Kindermusical  
 16.04. 09:30 Uhr Quasimodogeniti  
 23.04. 09:30 Uhr Miserikordias Domini  
 30.04. 09:30 Uhr Jubilate

Die Marktmusiken finden am 1. und 3. Freitag im Monat statt.

**Jechaburg** 09.04. 09:30 Uhr Ostersonntag

**Bebra** 16.04. 14:00 Uhr Abendmahlsgottesdienst  
**Oberspier** 10.04. 11:00 Uhr Abendmahlsgottesdienst  
**Niederspier** 10.04. 14:00 Uhr Abendmahlsgottesdienst  
**Thalebra** 07.04. 14:00 Uhr Karfreitag  
**Hohenebra** 10.04. 09:30 Uhr Ostermontag Abendmahlsgottesdienst  
**Stockhausen**  
 02.04. 11:00 Uhr Palmsonntag  
 07.04. 11:00 Uhr Karfreitag  
 09.04. 11:00 Uhr Ostersonntag Familiengottesdienst  
 16.04. 11:00 Uhr 1. So. nach Ostern  
 23.04. 11:00 Uhr Abendmahlsgottesdienst  
 30.04. 11:00 Uhr 3. So. nach Ostern  
**Großfurra**  
 02.04. 11:00 Uhr Familiengottesdienst mit der KITA, Palmsonntag  
 07.04. 11:00 Uhr Karfreitag  
 09.04. 14:00 Uhr Ostersonntag Abendmahlsgottesdienst  
 16.04. 11:00 Uhr 1. So. nach Ostern  
 23.04. 11:00 Uhr 2. So. nach Ostern  
 30.04. 11:00 Uhr 3. So. nach Ostern

**KG Schernberg**

07.04. 15:00 Uhr Karfreitag Abendmahlsgottesdienst

30.04. 09:30 Uhr 3. So. nach Ostern

**KG Toba** 07.04. 09:30 Uhr Karfreitag Abendmahlsgottesdienst**KG Immenrode**

07.04. 11:00 Uhr Karfreitag Abendmahlsgottesdienst

**KG Himmelsberg**

07.04. 15:00 Uhr Karfreitag Abendmahlsgottesdienst

**KG Gundersleben**

10.04. 11:00 Uhr Ostermontag Abendmahlsgottesdienst

*Änderungen möglich. Bitte beachten Sie auch die ortsüblichen Aushänge.***Gruppen & Kreise KG Trinitatis**

Projektchor-Proben: donnerstags, 17:00 Uhr, Trinitatissaal

Konfi-Nachmittage: Mi. 12./26.04., 16:30 Uhr, Trinitatissaal

Bibelabend: Do. 13./27.04., 19:00 Uhr, Gottesackergasse 4

Frauenkreis: Di. 04.04., 14:30 Uhr, Gottesackergasse 4

Begegnungsnachmittag: 26.04. 16:00 Uhr, Pfarrstr. 3 Raum Kontakt

**Kontoverbindung**

Spenden und Kirchgeld überweisen Sie bitte auf unser Gemeinschaftskonto: Kirchenkreises Bad Frankenhausen- Sondershausen

IBAN: DE 39 5206 0410 0108 013 071

Zur Zuordnung der Spende bitte im Verwendungszweck Name, Zweck und Gemeinde, z.B. „Kirchgeld Trinitatisgemeinde Sondershausen“ angeben.

**Kontakt****Pfarramt / Gemeindebüro**

Frau Mennekamp / Frau Nebelung

Gottesackergasse 4, 99706 Sondershausen, Tel.: 03632-782389

Mail: buero-sondershausen1@suptur-bad-frankenhausen.de

aktuelle Öffnungszeiten: Mo.-Mi. 09.30-11:30 Uhr / Do. 15.30-17.30 Uhr

**Pfarrbereich 1:** Sondershausen Oberstadt mit Jechaburg, Stockhausen, Großfurra, Schernberg, Himmelsberg, Immenrode, Gundersleben  
Pfarrerin Viktoria Bärwinkel, Gottesackergasse 4, 99706 Sondershausen  
z.Zt. in Elternzeit**Pfarrbereich 2:** Sondershausen Unterstadt mit Bebra, Jecha-Berka, Badra, Oberspierz, Niederspierz, Hohenebra, Thalebra  
Pfarrer Karl Weber, Pfarrstraße 3, 99706 Sondershausen  
Tel.: 03632-5432427, Mobil: 0176-30371623

sondershausen2@suptur-bad-frankenhausen.de

**Kantorat Trinitatiskirche**

Melchior Condoi

Mobil: 0176-52653237, condoi@suptur-bad-frankenhausen.de

**Telefonseelsorge** 0800-1110111 - Tag & Nacht - gebührenfrei**Aussiedlerinitiative Kontakt**

Ansprechpartnerin Katharina Weizel

allgemeine Beratung Donnerstag 16.00 - 20.00 Uhr

Pfarrstraße 3, 99706 Sondershausen, Tel: 0172-9557 211

katharw@googlemail.com

**EINE FAIRE WELT e.V.**

Burgstraße 6, 99706 Sondershausen

faire-welt-sdh@posteo.de, Tel.: 03632 - 8287338

Weltladen Öffnungszeiten:

Dienstag 10.00-18.00 Uhr, Donnerstag 14.00-18.00 Uhr

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Jecha/Berka**

St. Viti, (Berka), St. Matthäi, (Jecha), Pfarramt: SDH-Jecha,

Pfarrer Karl Weber, Dekan-Johnson-Str. 9, Sondershausen,

Tel. 03632-5432427

Wöchentliche Veranstaltungen für Jecha und Berka, Gemeindeveranstaltungen, Christenlehre, Konfirmandenunterricht, Gemeindekreise entnehmen Sie bitte dem Gemeindebrief und öffentlichen Aushängen.

**Gottesdienste Jecha-Berka**

2.4.	Palmsonntag	11.00 Uhr	GD Jecha
5.4.	Mittwoch	11.00 Uhr	Lobpreisgebet Kirche Jecha
6.4.	Gründonnerstag	17.00 Uhr	GD Jecha
7.4.	Karfreitag	11.00 Uhr	GD Berka
9.4.	Ostersonntag	11.00 Uhr	GD Jecha
16.4.	Quasimodogeniti	11.00 Uhr	GD Berka
16.4.	Quasimodogeniti	16.00 Uhr	Lobpreissingen Jecha
19.4.	Mittwoch	11.00 Uhr	Lobpreisgebet Kirche Jecha
23.4.	Misericordias Domini	11.00 Uhr	GD Jecha
30.4.	Jubilate	11.00 Uhr	GD Berka

**Katholische Kirchengemeinde****Dom zum Heiligen Kreuz Nordhausen****Kirchort St. Elisabeth Sondershausen****Katholisches Pfarramt**

Domstraße 5, 99734 Nordhausen, Telefon 03631-902343

Pfarrer Steffen Riechelmann, Nordhausen, Telefon 03631-902345

Pfarrer i. R. Günter Albrecht, Sondershausen, Telefon 03632-543238

Gemeindereferentin Barbara Jelich, Nordhausen,

Telefon 03631 - 4659829

Homepage: [www.heiligeskreuz-nordhausen.de](http://www.heiligeskreuz-nordhausen.de)

Pfarrbüro: Cornelia Rheinländer

Öffnungszeiten Pfarrbüro

Montag/Dienstag 09:00 Uhr - 12:00 Uhr &amp; 14:00 Uhr - 16:30 Uhr

Donnerstag 09:00 Uhr - 12:00 Uhr &amp; 14:00 Uhr - 17:30 Uhr

Freitag 09:00 Uhr - 12:00 Uhr

Caritas - Regionalstelle Eichsfeld / Nordthüringen

Domstraße 6, Telefon 03631-467150, Leiter: Norbert Klodt

**Gottesdienste**

Sonntag 10:30 Uhr außer am 02.04. und 01.05.2023

Mittwoch 18:00 Uhr außer am 05. u. 12.04.2023

Bitte beachten Sie: der Sonntagsgottesdienst am 02.04. und 01.05. werden jeweils am Samstag vorher, 01.04. und 30.04. um 18 Uhr als Vorabendmesse gefeiert.

**Gottesdienste zu den Kar- und Ostertagen**

Gründonnerstag, 06.04. 19:00 Uhr Messe vom letzten Abendmahl

Karfreitag, 07.04. 15:00 Uhr Feier vom Leiden und Sterben des Herrn

Karsamstag, 08.04. 21:00 Uhr Feier der Heiligen Osternacht

Ostersonntag, 09.04. 10:30 Uhr Osterhochamt

Ostermontag kein Gottesdienst

Kreuzwegandachten freitags in der Fastenzeit, jeweils 17:00 Uhr

Dekanatsjugendmesse Freitag, 21.04., 19:00 Uhr

Feier der Erstkommunion Sonntag, 30.04., 10:30 Uhr  
im Dom zum Heiligen Kreuz in Nordhausen

Seniorenachmittag Mittwoch, 02.05, 14:00 Uhr

Beginn mit Heiliger Messe

**Gemeindeguppen**

Bitte achten Sie auf die aktuellen Vermeldungen!

Kinderkartage 04. u. 05. 04. in Nordhausen,  
Beginn 10:00 Uhr im Kapitelhaus

Erstkommunionkurs Dienstag, 25.04., 16:00 Uhr

Katechese Dienstag, 18.04., 16:00 Uhr

Jugend Dienstag, 25.04., 17:30 Uhr

Firmkurs Dienstag, 18.04., 17:30 Uhr

Ministranten Samstag, 08:00 Uhr Osterwasser holen,  
Frühstück und Probe für Ostern

LIMA-Gruppe Donnerstag, 13.04. und 27.04., jeweils 10:00 Uhr

## IMPRESSUM

### Herausgeber:

Stadt Sondershausen, Markt 7, 99706 Sondershausen

### Verlag und Druck:

Starke Druck und Werbeerzeugnisse, Inh. Ute Starke  
Tel.: 03632 - 6682-0, E-Mail: service@starke-druck.de

### Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Steffen Grimm (Bürgermeister)  
Tel.: 03632 - 622101, E-Mail: info@sondershausen.de

### Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil:

Steffen Grimm (Bürgermeister)  
Tel.: 03632 - 622164, E-Mail: presse@sondershausen.de

### Verantwortlich für den Anzeigenteil:

MVW Götz Starke, Annet Trinkaus  
Tel.: 03632 - 600941, Mobil: 0175 - 5306453  
E-Mail: annet.trinkaus@digj-plakat.de

### Erscheinungsweise:

- monatlich, (bei Bedarf bzw. auf Grund gesetzlicher Vorgaben - z.B. Wahlen - sind Sonderausgaben möglich)
- kostenlos an alle Haushalte im Verbreitungsgebiet.  
Im Bedarfsfall können Einzelstücke zum Preis von 2,-€ (inkl. Porto und 7% MwSt.) beim Verlag bestellt werden.

**Redaktionschluss April-Ausgabe:** 12. April 2023

Nach kurzer schwerer Krankheit verstarb mein  
lieber Ehemann und herzensguter Vater

## Klaus Neck

In tiefer Trauer  
deine Ehefrau Leni  
dein Sohn Andreas  
sowie alle Angehörigen

Sondershausen, im März 2023

Die Trauerfeier fand im engsten Familienkreis statt.

- Begleitung durch Hettler Bestattungen -



*Weinet nicht, ich hab' es überwunden, denn Hilfe konnte ich nicht mehr finden.  
Meine Krankheit war zu schwer, bin erlöst von meinem Schmerz.  
Schließe meine müden Augen zu, gönnt mir nun meine ewige Ruh.  
Denkt gern zurück an mich in schönen Stunden und lasst mich in Gedanken immer bei euch sein.*

### Danksagung

Tiefbewegt von der überaus großen Anteilnahme, die uns in den schweren Stunden des Abschieds durch stillen Händedruck, Umarmungen, liebevoll geschriebene und gesprochene Worte, Geldzuwendungen und die erwiesene letzte Ehre durch die Teilnahme an der Trauerfeier von

## Uwe Gregull

entgegengebracht wurde, möchten wir uns bei allen Verwandten, Freunden, Bekannten und Nachbarn herzlichst bedanken.

### Ein besonderer Dank gilt:

- der Hausärztin Frau Dr. med. Mandy Rieche und ihrem Team
- dem Helios Klinikum Erfurt, Schwester Claudia und Chefarzt Dr. Dominik Huster und seinem Team Station MED 2-3
- dem Taxiunternehmen Harald Wenderoth
- dem Vorstand des BSV Eintracht Sondershausen und allen Fußballfreunden, die Uwe „Jwi“ schätzten
- den Verfassern der zu Herzen gehenden Kommentare in den sozialen Netzwerken
- der Trauerrednern Frau M. Grunwald und Herrn H. Gerstenberger für ihre kompetente Betreuung und einfühlsamen Worte des Abschieds
- Sandra's Blumenwelt für die Beratung und den geschmackvollen Blumenschmuck
- dem Bestattungshaus „Hettler Bestattungen“ für die fürsorgliche Begleitung in dieser schweren Zeit
- dem Café 35 für die stilvolle Gestaltung und Bewirtung der Trauergäste

In liebevoller und dankbarer Erinnerung  
deine Karin mit Stephan und Andreas nebst Familien  
sowie alle Angehörigen

Sondershausen/Jecha, im März 2023

**Herzlichen Dank**

sagen wir allen, die mit uns Abschied nahmen, ihr Mitgefühl und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten sowie für die vielen Geldzuwendungen und alle Zeichen der Verbundenheit.

**Manfred Weigl**

\* 22.06.1929 † 16.02.2023

Unser besonderer Dank gilt Frau Grunwald für ihre tröstenden Worte sowie Sandra's Blumenwelt und dem Bestattungshaus „Hettler Bestattungen“ für die würdevolle Ausgestaltung der Trauerfeier.

**Jens und Matthias Weigl**  
im Namen aller Angehörigen

**Sondershausen**, im März 2023



**Danksagung**

Für die zahlreichen Beweise der aufrichtigen Anteilnahme beim Abschied meiner lieben Mutti

**Elfriede Trunczik**

\* 22.06.1929 † 16.02.2023

möchte ich mich auf diesem Wege herzlich bei allen Verwandten, Nachbarn und Bekannten bedanken.

**Ein besonderer Dank gilt:**  
dem Pflegedienst „Abeja“  
der AWO Seniorenresidenz „Udo-Stiemerling-Haus“  
dem Trauerredner Herrn Dr. Seiferling  
Sandra's Blumenwelt  
dem Bestattungshaus „Hettler Bestattungen“

In dankbarer Erinnerung  
**deine Tochter Marion**  
im Namen aller Angehörigen

**Großfurra**, im März 2023



**Danksagung**

Für die zahlreichen Beweise der aufrichtigen Anteilnahme beim Abschied meines lieben Vaters

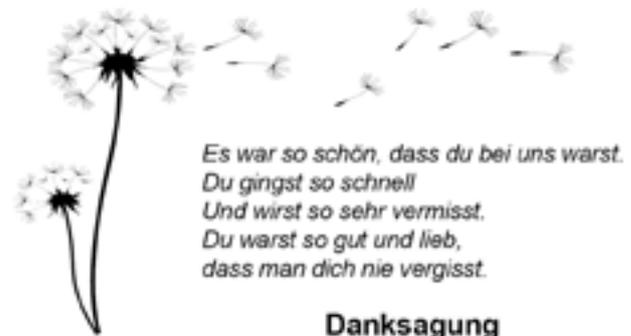
**Erwin Oswald**

möchte ich mich auf diesem Wege bei allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten recht herzlich bedanken.

**Ein besonderer Dank gilt:**  
dem KMG Klinikum Sondershausen  
der Trauerrednerin Frau Grunwald  
Sandra's Blumenwelt  
dem Bestattungshaus „Hettler Bestattungen“

In liebevoller Erinnerung  
**dein Sohn Frank**  
im Namen aller Angehörigen

**Sondershausen**, im März 2023



*Es war so schön, dass du bei uns warst.  
Du gingst so schnell  
Und wirst so sehr vermisst.  
Du warst so gut und lieb,  
dass man dich nie vergisst.*

**Danksagung**

Für die vielen Beweise der aufrichtigen Anteilnahme, die uns durch herzlich geschriebene Worte, Geldzuwendungen, stillen Händedruck sowie der Teilnahme an der Trauerfeier von meiner lieben Mutsch

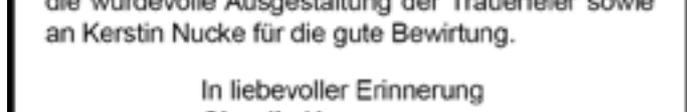
**Ilona Haase**

entgegengebracht wurden, möchte ich mich bei allen Verwandten, Feunden, Bekannten und Nachbarn recht herzlich bedanken.

Ein herzlicher Dank an Herrn Dr. Steffen Seiferling, an das Bestattungshaus "Hettler Bestattungen" für die würdevolle Ausgestaltung der Trauerfeier sowie an Kerstin Nucke für die gute Bewirtung.

In liebevoller Erinnerung  
**Claudia Haase**  
im Namen aller Angehörigen

**Wismar, Schwabhausen und Sondershausen**, im  
Februar 2023





### Die Katze im Käfig

Thriller von Joanna Murray-Smith

**Premiere: Freitag, 14. April 2023, Haus der Kunst, Sondershausen**

**Weitere Vorstellungen: 15./30. April 2023, 19. Mai 2023**

Die berühmte Krimi-Autorin Patricia Highsmith und der Verlagsagent Edward Ridgeway sind die Protagonisten des Zwei-Personen-Thrillers »Die Katze im Käfig«.

Die legendäre Grande Dame der psychologischen Kriminalgeschichten lebt nach einem skandalreichen Leben zurückgezogen in den Schweizer Alpen. Ihre berühmteste Romanfigur ist und bleibt der talentierte Mr. Tom Ripley – ein charmanter und mordsmäßig guter Killer. Ihr amerikanischer Verlag pocht auf eine Fortsetzung des Welt Erfolgs. Der letzte Besuch eines Literaturagenten brachte allerdings wenig. Jetzt startet der Verlag einen zweiten Versuch und schickt Edward Ridgeway in die Höhle der Löwin. Doch mit ihm entwickelt sich ein abgründiges Katz- und Mausspiel, bei dem die Grenzen zwischen Fantasie und Wirklichkeit verschwimmen.

Der 1962 geborenen Australierin Joanna Murray-Smith gelang mit ihrem Psycho-Thriller ein spannendes Porträt der amerikanischen Dichterin und zugleich ein aufwühlendes Drama über die Lust am Bösen.



### Die Perlenfischer (Les Pêcheurs de Perles)

Oper von Georges Bizet (halbszenisch)

**Premiere: 28. April 2023**

**Weitere Vorstellungen: 14./20. und 26. Mai 2023**

Mit »Carmen« hatte Bizet eine der beim Publikum beliebtesten Opern geschaffen. Auch in der zwölf Jahre zuvor entstandenen Oper »Die Perlenfischer« steht eine Frau im Mittelpunkt – die Priesterin Leila, in die sich der Fischer Nadir verliebt. Leila, die Nadirs Liebe erwidert, vermag ihren priesterlichen Eid nicht einzuhalten, und Nadir hintergeht seinen Freund Zurga. Um ihrer Freundschaft Willen schworen sich die beiden Männer zu Beginn der Oper, der Liebe zu Leila zu entsagen, die sie einst gleichermaßen begehrten.

Eine bewegende Geschichte im Milieu der Perlenfischer an der Küste Ceylons um Freundschaft und Vertrauen, Liebe und Verrat.

Musikalische Leitung: Michael Helmraht

Konzeption: Marian Kalus

Mit: Marian Kalus, Yuval Oren, Kyoungghan Seo, Philipp Franke, Thomas Kohl und Wassim Moukdad

Opernchor des Theaters Nordhausen, Loh-Orchester Sondershausen



### 5. Sinfoniekonzert

**Samstag, 15. April 2023, Achteckhaus, Schloss Sondershausen**

**Sonntag, 16. April 2023, Achteckhaus, Schloss Sondershausen**

Antonín Dvořák, »V Přírodě« (»In der Natur«) op. 91  
Einojuhani Rautavaara, Cantus arcticus, Konzert für Vögel und Orchester op. 61

Ludwig van Beethoven, 6. Sinfonie F-Dur op. 68 (»Pastorale«)

Für den leidenschaftlichen Spaziergänger Antonín Dvořák war die Natur ein lebenslanges Sujet. Die Konzertouvertüre »V Přírodě« (»In der Natur«) ist ganz diesem Lieblingsthema gewidmet. »V Přírodě« komponierte er im Jahr 1891, kurz vor Antritt seiner neuen Stelle als Direktor des New Yorker Konservatoriums. Die Ouvertüre wurde also von der böhmischen Naturlandschaft inspiriert, die der Komponist zugunsten der amerikanischen Großstadt verließ.

Der finnische Komponist Einojuhani Rautavaara präsentiert in seinem »Cantus arcticus« arktische Vögel quasi als Solisten, indem er ihre Gesänge als Tonbandzuspiel in seiner Orchesterkomposition verarbeitet. Natur und Kultur treten hier in einen spannenden Dialog, der die Grenze zwischen beiden verschwimmen lässt.

Ludwig van Beethoven malte in seiner 6. Sinfonie die Freuden des Landlebens. Die Inspiration holte er sich auf seinen Spaziergängen in der Nähe von Heiligenstadt. Nicht nur die Vögel haben »mitkomponiert«, auch das Wirtshaus bzw. die Dorfmusikanten, die das »lustige Zusammensein« untermalen.

Musikalische Leitung: Michael Helmraht

Loh-Orchester Sondershausen

